

PL EN DE FR ES PT IT CZ SK SL EE LT LV

NB FI HU RO AR RU EL HR SV DA NL TR BG

# BEAUTIFLY

Skin

# Body

series

## Slimming anti-cellulite massager



/beautifly.eu



@beautifly.eu



beautifly.eu



/beautiflyeu



@beautifly.eu

f1



f2



**Dane techniczne:**

Moc znamionowa:	16W
Napięcie znamionowe:	9V
Materiał:	ABS
Waga netto:	~0.8kg

**Bezpieczeństwo**

Przed użyciem produktu zapoznaj się z niniejszą instrukcją i przestrzegaj zaleceń w niej zawartych w trakcie użytkowania urządzenia.

**Cellulit i Modelowanie Sylwetki**

Urządzenie Skinn jest zaprojektowane do skutecznej walki z cellulitem każdego rodzaju oraz do modelowania sylwetki. Regularne sesje masażu z jego użyciem rozbijają komórki tłuszczowe, poprawiają cyrkulację krwi i limfy, eliminując cellulit i zapobiegając jego powstawaniu. Masażer Skinn sprawia, że skóra staje się gładka i jędrna.

**Zastosowanie Terapii Czerwonym Światłem**

Terapia czerwonym światłem, dostępna w urządzeniu, przyczynia się do ujędrnienia skóry, poprawy jej elastyczności, redukcji tkanki tłuszczowej oraz łagodzenia napięć mięśniowych. Jest także pomocna w zmniejszaniu skurczów i obrzęków, oferując efekty przeciwbólowe i relaksujące.

**Zasady Bezpieczeństwa**

1. Naładowanie urządzenia sygnalizowane jest zmianą koloru kontrolki z czerwonego na zielony. Po naładowaniu należy odłączyć ładowarkę od urządzenia i sieci.
2. Urządzenie używaj tylko po odłączeniu wtyczki ładowania.
3. Unikaj używania masażera w miejscach wilgotnych. Nie zanurzaj go w wodzie ani innych płynach.
4. Przed czyszczeniem urządzenia odłącz zasilanie.
5. Upewnij się, że wtyczka jest prawidłowo podłączona, aby zapobiec awarii urządzenia.
6. Podłączając wtyczkę zasilania, nie ciągnij za przewód.
7. Unikaj częstego podłączania i odłączania przewodu zasilającego.
8. W razie uszkodzenia urządzenia, prześlij je do naprawy w autoryzowanym serwisie.
9. Z urządzenia nie powinny korzystać dzieci oraz osoby z ograniczoną zdolnością do samodzielnego użytkowania.
10. Miejsce przechowywania urządzenia powinno być niedostępne dla dzieci i osób niepełnosprawnych.

**Ostrzeżenia**

Osoby z rozrusznikami serca, innymi metalowymi implantami, chorobami serca, kręgosłupa, po operacjach chirurgicznych, w ciąży lub niedawno po porodzie, nie powinny korzystać z urządzenia.

### Instrukcje Masażu

- Ramiona: Masuj równomiernie obie strony od łokci do pach, ruchami okrężnymi.
- Talia i Brzuch: Masuj talię w górę i w dół, a brzuch okrężnie wokół pępka, zgodnie z ruchem wskazówek zegara.
- Nogi: Rozpocznij od kostek, masując w górę ruchami prostymi, a następnie okrężnymi w kierunku serca.
- Biodra i Pośladki: Wykonuj masaż ruchami od dołu ku górze, aby redukować cellulit i ujędrnić skórę.
- Pozostałe Części Ciała: Masaż wykonuj ruchami okrężnymi lub prostymi, zawsze kierując się do serca.

### Opis nakładek [strona 2 - f1]:

1. NAKŁADKA PODZIELONA Z OKRĄGŁYMI WYPUSTKAMI – przeciwdziała zwiótczeniu, stymuluje przepływ krwi, łagodzi napięcie mięśniowe. Przypomina drenaż limfatyczny, a jej działanie polega głównie na pobudzeniu krążenia krwi i limfy.
2. NAKŁADKA KULKOWA – pobudza i ujędrnia mięśnie oraz skórę, nadając jej bardziej wygładzony wygląd. Poprawia cyrkulację w rejonie brzuszny, eliminuje toksyny oraz zapobiega zaporciom. Ma działanie antycellulitowe, rozbija grudki tłuszczu.
3. NAKŁADKA PŁASKA – idealna do relaksacyjnego masażu olejkami
4. NAKŁADKA ROZETKOWA – stosowana na uda i pośladki poprawia ich sprężystość oraz przepływ krwi.
5. NAKŁADKA Z POTRÓJNYMI FALAMI – relaksuje, łagodzi zmęczenie mięśni
6. NAKŁADKA MICRO FIT – stymuluje kolagen, poprawia nawilżenie, poprawia gęstość i elastyczność skóry. Dzięki stymulacji stosowane kremy dogłębnie wnikają w skórę.
7. NAKŁADKA FALISTA Z WYPUSTKAMI PODŁUŻNYMI I OKRĄGŁYMI – likwiduje cellulit rozbijając komórki tłuszczowe, a także usuwając nadmiar wody z organizmu.
8. NAKŁADKA FALISTA – symuluje profesjonalny masaż tonizujący i poprawiający przepływ krwi
9. OSŁONA SIATKOWA – służy do przykrycia nakładki masażera oraz zabezpiecza przed wplątaniem się tkanin w mechanizm.

### Więcej informacji o firmie oraz produktach [strona 2 - f2]

- [www.beautifyfy.eu](http://www.beautifyfy.eu)
- [www.youtube.com/beautifyfy.eu](http://www.youtube.com/beautifyfy.eu)



**Technical data:**

Rated power:	16W
Rated voltage:	9V
Material:	ABS
Net weight:	~0.8kg

**Security**

Before using the product, read this manual and follow the recommendations contained therein when using the device.

**Cellulite and Body Shaping**

The Skinn device is designed to effectively fight cellulite of any type and for body shaping. Regular massage sessions using it break down fat cells, improve blood and lymph circulation, eliminating cellulite and preventing its formation. The Skinn massager makes the skin smooth and firm.

**Application of Red Light Therapy**

Red light therapy available in the device helps to firm the skin, improve its elasticity, reduce fat tissue and relieve muscle tension. It is also helpful in reducing spasms and swelling, offering pain-relieving and relaxing effects.

**Safety rules**

1. Charging of the device is indicated by the indicator light changing from red to green. After charging, disconnect the charger from the device and the network.
2. Only use the device after disconnecting the charging plug.
3. Avoid using the massager in damp places. Do not immerse it in water or other liquids.
4. Before cleaning the device, disconnect the power supply.
5. Make sure the plug is properly connected to prevent device failure.
6. When connecting the power plug, do not pull the cord.
7. Avoid frequently plugging and unplugging the power cord.
8. If the device is damaged, have it repaired by an authorized service center.
9. The device should not be used by children and people with limited ability to use it independently.
10. The storage place of the device should be inaccessible to children and disabled people.

**Warnings**

People with pacemakers, other metal implants, heart or spine diseases, after surgery, who are pregnant or have recently given birth should not use the device.

**Massage Instructions**

- Arms: Massage both sides evenly from elbows to armpits in circular motions.
- Waist and Belly: Massage the waist up and down and the stomach in a clockwise direction around the navel.
- Legs: Start at the ankles, massaging upwards in straight and then circular motions towards the heart.
- Hips and Buttocks: Massage with movements from the bottom up to reduce cellulite and firm the skin.
- Other Body Parts: Perform the massage in circular or straight movements, always aiming at the heart.

Overlay description [page 2 - f1]:

1. DIVIDED OVERLAY WITH ROUND NUTS - prevents sagging, stimulates blood flow, relieves muscle tension. It resembles lymphatic drainage and its action is mainly to stimulate blood and lymph circulation.
2. BALL PAD - stimulates and firms the muscles and skin, giving it a smoother appearance. It improves circulation in the abdominal area, eliminates toxins and prevents constipation. It has anti-cellulite properties and breaks down fat lumps.
3. FLAT TOPPER – perfect for a relaxing massage with oils
4. ROSETTE OVERLAY – used on thighs and buttocks, improves their elasticity and blood flow.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – relaxes and relieves muscle fatigue
6. MICRO FIT OVERLAY – stimulates collagen, improves hydration, improves skin density and elasticity. Thanks to stimulation, the creams used penetrate deeply into the skin.
7. WAVED OVERLAY WITH LONGITUDINAL AND ROUND PUBS - eliminates cellulite by breaking down fat cells and removing excess water from the body.
8. WAVED OVERLAY – simulates a professional massage toning and improving blood flow
9. MESH COVER – serves to cover the massager cover and protects against fabrics getting entangled in the mechanism.

More information about the company and products [page 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

**Technische Daten:**

Nennleistung:	16W
Nennspannung:	9V
Material:	Abs
Nettogewicht:	~0,8 kg

**Sicherheit**

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts dieses Handbuch und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen bei der Verwendung des Geräts.

**Cellulite und Körperformung**

Das Skinn-Gerät ist zur wirksamen Bekämpfung von Cellulite jeglicher Art und zur Körperformung konzipiert. Durch regelmäßige Massagen werden Fettzellen abgebaut, die Blut- und Lymphzirkulation verbessert, Cellulite beseitigt und deren Entstehung verhindert. Das Skinn-Massagegerät macht die Haut glatt und fest.

**Anwendung der Rotlichttherapie**

Die im Gerät verfügbare Rotlichttherapie hilft, die Haut zu straffen, ihre Elastizität zu verbessern, Fettgewebe zu reduzieren und Muskelverspannungen zu lösen. Es ist auch hilfreich bei der Reduzierung von Krämpfen und Schwellungen und hat eine schmerzlindernde und entspannende Wirkung.

**Sicherheitsregeln**

1. Der Ladevorgang des Geräts wird dadurch angezeigt, dass die Kontrollleuchte von Rot auf Grün wechselt. Trennen Sie nach dem Laden das Ladegerät vom Gerät und vom Netzwerk.
2. Benutzen Sie das Gerät nur, nachdem Sie den Ladestecker gezogen haben.
3. Vermeiden Sie die Verwendung des Massagegeräts an feuchten Orten. Tauchen Sie es nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
4. Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung von der Stromversorgung.
5. Stellen Sie sicher, dass der Stecker richtig angeschlossen ist, um einen Geräteausfall zu verhindern.
6. Ziehen Sie beim Anschließen des Netzsteckers nicht am Kabel.
7. Vermeiden Sie häufiges Ein- und Ausstecken des Netzkabels.
8. Wenn das Gerät beschädigt ist, lassen Sie es von einem autorisierten Servicecenter reparieren.
9. Das Gerät sollte nicht von Kindern und Personen mit eingeschränkter Fähigkeit zur selbstständigen Nutzung verwendet werden.
10. Der Aufbewahrungsort des Gerätes sollte für Kinder und behinderte Menschen unzugänglich sein.

**Warnungen**

Personen mit Herzschrittmachern, anderen Metallimplantaten, Herz- oder Wirbelsäulenerkrankungen, Personen nach einer Operation, die schwanger sind oder kürzlich entbunden haben, sollten das Gerät nicht verwenden.

### Massageanleitung

- Arme: Massieren Sie beide Seiten **gleichmäßig** von den **Ellenbogen** bis zu den **Achseln** in kreisenden Bewegungen.
- Taille und Bauch: Massieren Sie die **Taille** auf und ab und den Bauch im Uhrzeigersinn um den **Nabel** herum.
- Beine: Beginnen Sie an den **Knöcheln** und massieren Sie mit geraden und dann kreisenden Bewegungen nach oben in Richtung Herz.
- Hüften und Gesäß: Mit Bewegungen von unten nach oben massieren, um **Cellulite** zu reduzieren und die Haut zu straffen.
- Andere Körperteile: Führen Sie die Massage in kreisenden oder geraden Bewegungen durch und zielen Sie dabei immer auf das Herz.

### Overlay-Beschreibung [Seite 2 - f1]:

1. GETEILTE AUFLAGE MIT RUNDEN NÜSSEN – verhindert ein Durchhängen, regt die Durchblutung an, lindert Muskelverspannungen. Es ähnelt einer Lymphdrainage und hat vor allem die Aufgabe, die **Blut- und Lymphzirkulation** anzuregen.
2. BALLPAD – stimuliert und festigt die **Muskeln** und die Haut und **verleiht** ihr ein **glatteres** Aussehen. Es verbessert die **Durchblutung** im Bauchbereich, beseitigt Giftstoffe und beugt Verstopfung vor. Es hat **Anti-Cellulite-Eigenschaften** und **löst Fettklumpen** auf.
3. FLACHER TOPPER – perfekt für eine entspannende Massage mit **Ölen**
4. ROSETTE-OVERLAY – wird auf Oberschenkel und Gesäß aufgetragen und verbessert deren **Elastizität und Durchblutung**.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – entspannt und **lindert Muskelermüdung**
6. MICRO FIT OVERLAY – stimuliert **Kollagen**, verbessert die **Feuchtigkeitsversorgung**, verbessert die **Hautdicke und Elastizität**. Dank der Stimulation dringen die verwendeten Cremes tief in die Haut ein.
7. WELLENAUFLAGE MIT LÄNGS- UND RUNDEN PUBS – beseitigt **Cellulite** durch den Abbau von **Fettzellen** und die Entfernung von überschüssigem Wasser aus dem Körper.
8. WELLENÜBERLAGERUNG – simuliert eine **professionelle** Massage, die die **Durchblutung** stärkt und verbessert
9. MESH-ABDECKUNG – dient zum Abdecken der Abdeckung des Massagegeräts und schützt vor Stoffen, die sich im Mechanismus verfangen.

### Weitere Informationen zum Unternehmen und den Produkten [Seite 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

**Données techniques:**

Puissance nominale : 16W  
 Tension nominale: 9V  
 Matériel: abdos  
 Poids net: ~0,8 kg

**Sécurité**

Avant d'utiliser le produit, lisez ce manuel et suivez les recommandations qu'il contient lors de l'utilisation de l'appareil.

**Cellulite et modelage du corps**

L'appareil Skinn est conçu pour lutter efficacement contre la cellulite de tout type et pour remodeler le corps. Des séances de massage régulières qui l'utilisent décomposent les cellules graisseuses, améliorent la circulation sanguine et lymphatique, éliminant la cellulite et empêchant sa formation. Le masseur Skinn rend la peau lisse et ferme.

**Application de la thérapie par la lumière rouge**

La thérapie par la lumière rouge disponible dans l'appareil permet de raffermir la peau, d'améliorer son élasticité, de réduire les tissus adipeux et de soulager les tensions musculaires. Il est également utile pour réduire les spasmes et les gonflements, offrant des effets analgésiques et relaxants.

**Les règles de sécurité**

1. La charge de l'appareil est indiquée par le voyant lumineux passant du rouge au vert. Après le chargement, débranchez le chargeur de l'appareil et du réseau.
2. N'utilisez l'appareil qu'après avoir débranché la fiche de chargement.
3. Évitez d'utiliser le masseur dans des endroits humides. Ne le plongez pas dans l'eau ou d'autres liquides.
4. Avant de nettoyer l'appareil, débranchez l'alimentation électrique.
5. Assurez-vous que la fiche est correctement connectée pour éviter toute panne de l'appareil.
6. Lorsque vous branchez la fiche d'alimentation, ne tirez pas sur le cordon.
7. Évitez de brancher et débrancher fréquemment le cordon d'alimentation.
8. Si l'appareil est endommagé, faites-le réparer par un centre de service agréé.
9. L'appareil ne doit pas être utilisé par des enfants ni par des personnes ayant une capacité limitée à l'utiliser de manière indépendante.
10. Le lieu de stockage de l'appareil doit être inaccessible aux enfants et aux personnes handicapées.

**Avertissements**

Les personnes portant un stimulateur cardiaque, d'autres implants métalliques, souffrant de maladies cardiaques ou de la colonne vertébrale, après une intervention chirurgicale, qui sont enceintes ou ont récemment accouché ne doivent pas utiliser l'appareil.

**Instructions de massage**

- Bras : Massez uniformément les deux côtés, des coudes aux aisselles, en mouvements circulaires.
- Taille et ventre : Massez la taille de haut en bas et le ventre dans le sens des aiguilles d'une montre autour du nombril.
- Jambes : Commencez par les chevilles en massant de haut en bas par mouvements droits puis circulaires vers le cœur.
- Hanches et Fesses : Masser avec des mouvements de bas en haut pour réduire la cellulite et raffermir la peau.

- Autres parties du corps : Effectuez le massage en mouvements circulaires ou droits, en visant toujours le cœur.

Description de la superposition [page 2 - f1] :

1. SUPERPOSITION DIVISÉE AVEC ÉCROUS RONDS - empêche l'affaissement, stimule la circulation sanguine, soulage les tensions musculaires. Il s'apparente au drainage lymphatique et son action consiste principalement à stimuler la circulation sanguine et lymphatique.
2. BALL PAD - stimule et raffermi les muscles et la peau, leur donnant un aspect plus lisse. Il améliore la circulation au niveau abdominal, élimine les toxines et prévient la constipation. Il possède des propriétés anti-cellulite et décompose les amas de graisse.
3. FLAT TOPPER – parfait pour un massage relaxant aux huiles
4. ROSETTE OVERLAY – utilisé sur les cuisses et les fesses, améliore leur élasticité et leur circulation sanguine.
5. SUPERPOSITION TRIPLE WAVE – détend et soulage la fatigue musculaire
6. MICRO FIT OVERLAY – stimule le collagène, améliore l'hydratation, améliore la densité et l'élasticité de la peau. Grâce à la stimulation, les crèmes utilisées pénètrent profondément dans la peau.
7. SUPERPOSITION ONDULÉE AVEC PUBS LONGITUDINAL ET RONDS - élimine la cellulite en décomposant les cellules adipeuses et en éliminant l'excès d'eau du corps.
8. WAVED OVERLAY – simule un massage professionnel tonifiant et améliorant la circulation sanguine
9. COUVERTURE EN MAILLE – sert à recouvrir la housse du masseur et protège contre les tissus qui s'emmêlent dans le mécanisme.

Plus d'informations sur l'entreprise et les produits [page 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

**Datos técnicos:**

<b>Potencia nominal:</b>	16W
<b>Tensión nominal:</b>	9V
<b>Material:</b>	abdominales
<b>Peso neto:</b>	~0,8kg

**Seguridad**

Antes de utilizar el producto, lea este manual y siga las recomendaciones contenidas en él cuando utilice el dispositivo.

**Celulitis y modelado corporal**

El dispositivo Skinn está diseñado para combatir eficazmente la celulitis de cualquier tipo y para moldear el cuerpo. Las sesiones regulares de masaje con su ayuda descomponen las células grasas, mejoran la circulación sanguínea y linfática, eliminan la celulitis y previenen su formación. El masajeador Skinn deja la piel suave y firme.

**Aplicación de la terapia de luz roja**

La terapia de luz roja disponible en el dispositivo ayuda a reafirmar la piel, mejorar su elasticidad, reducir el tejido graso y aliviar la tensión muscular. También es útil para reducir los espasmos y la hinchazón, ofreciendo efectos analgésicos y relajantes.

**Reglas de seguridad**

1. La carga del dispositivo se indica mediante la luz indicadora que cambia de rojo a verde. Después de cargar, desconecte el cargador del dispositivo y de la red.
2. Utilice el dispositivo únicamente después de desconectar el enchufe de carga.
3. Evite utilizar el masajeador en lugares húmedos. No lo sumerja en agua u otros líquidos.
4. Antes de limpiar el dispositivo, desconecte la fuente de alimentación.
5. Asegúrese de que el enchufe esté conectado correctamente para evitar fallas en el dispositivo.
6. Al conectar el enchufe de alimentación, no tire del cable.
7. Evite enchufar y desenchufar el cable de alimentación con frecuencia.
8. Si el dispositivo está dañado, llévelo a reparar a un centro de servicio autorizado.
9. El dispositivo no debe ser utilizado por niños ni por personas con capacidad limitada para usarlo de forma independiente.
10. El lugar de almacenamiento del dispositivo debe ser inaccesible para niños y personas discapacitadas.

**Advertencias**

Las personas con marcapasos, otros implantes metálicos, enfermedades del corazón o de la columna, después de una cirugía, que estén embarazadas o hayan dado a luz recientemente no deben utilizar el dispositivo.

**Instrucciones de masaje**

- Brazos: Masajear ambos lados uniformemente desde los codos hasta las axilas con movimientos circulares.
- Cintura y Vientre: Masajear la cintura hacia arriba y hacia abajo y el estómago en el sentido de las agujas del reloj alrededor del ombligo.
- Piernas: Comience por los tobillos, masajeando hacia arriba con movimientos rectos y luego circulares hacia el corazón.

- Caderas y Glúteos: Masajear con movimientos de abajo hacia arriba para reducir la celulitis y reafirmar la piel.
- Otras Partes del Cuerpo: Realizar el masaje con movimientos circulares o rectos, siempre apuntando al corazón.

Descripción de superposición [página 2 - f1]:

1. SUPERPOSICIÓN DIVIDIDA CON TUERCA REDONDA – previene la flacidez, estimula el flujo sanguíneo y alivia la tensión muscular. Se asemeja al drenaje linfático y su acción es principalmente estimular la circulación sanguínea y linfática.
2. BALL PAD – estimula y reafirma los músculos y la piel, dándole una apariencia más suave. Mejora la circulación en la zona abdominal, elimina toxinas y previene el estreñimiento. Tiene propiedades anticelulíticas y descompone los grumos de grasa.
3. FLAT TOPPER – perfecto para un masaje relajante con aceites
4. SUPERPOSICIÓN DE ROSETA – se utiliza en muslos y nalgas, mejora su elasticidad y flujo sanguíneo.
5. SUPERPOSICIÓN DE TRIPLE ONDA – relaja y alivia la fatiga muscular
6. MICRO FIT OVERLAY – estimula el colágeno, mejora la hidratación, mejora la densidad y elasticidad de la piel. Gracias a la estimulación, las cremas utilizadas penetran profundamente en la piel.
7. SUPERPOSICIÓN ONDULADA CON PUBS LONGITUDINALES Y REDONDAS – elimina la celulitis descomponiendo las células grasas y eliminando el exceso de agua del cuerpo.
8. SUPERPOSICIÓN ONDULADA – simula un masaje profesional que tonifica y mejora el flujo sanguíneo
9. FUNDA DE MALLA – sirve para cubrir la funda del masajeador y protege contra el enredo de telas en el mecanismo.

Más información sobre la empresa y productos [página 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](https://www.youtube.com/beautifly.eu)



Dados técnicos:	
Potência nominal:	16W
Tensão nominal:	9V
Material:	abdômen
Peso líquido:	~0,8kg

### Segurança

Antes de utilizar o produto, leia este manual e siga as recomendações nele contidas ao utilizar o aparelho.

### Celulite e modelagem corporal

O aparelho Skinn foi projetado para combater eficazmente a celulite de qualquer tipo e modelar o corpo. Sessões regulares de massagem com ele quebram as células de gordura, melhoram a circulação sanguínea e linfática, eliminando a celulite e prevenindo a sua formação. O massageador Skinn deixa a pele macia e firme.

### Aplicação da terapia da luz vermelha

A terapia de luz vermelha disponível no aparelho ajuda a firmar a pele, melhorar sua elasticidade, reduzir o tecido adiposo e aliviar a tensão muscular. Também é útil na redução de espasmos e inchaço, oferecendo efeitos analgésicos e relaxantes.

### Regras de segurança

1. O carregamento do dispositivo é indicado pela luz indicadora que muda de vermelho para verde. Após o carregamento, desconecte o carregador do dispositivo e da rede.
2. Use o dispositivo somente depois de desconectar o plugue de carregamento.
3. Evite usar o massageador em locais úmidos. Não mergulhe em água ou outros líquidos.
4. Antes de limpar o dispositivo, desconecte a fonte de alimentação.
5. Certifique-se de que o plugue esteja conectado corretamente para evitar falhas no dispositivo.
6. Ao conectar o plugue de alimentação, não puxe o cabo.
7. Evite conectar e desconectar frequentemente o cabo de alimentação.
8. Se o dispositivo estiver danificado, leve-o para reparo em um centro de serviço autorizado.
9. O dispositivo não deve ser usado por crianças e pessoas com capacidade limitada para usá-lo de forma independente.
10. O local de armazenamento do dispositivo deve ser inacessível a crianças e pessoas com deficiência.

### Avisos

Pessoas com marca-passo, outros implantes metálicos, doenças cardíacas ou de coluna, após cirurgia, que estejam grávidas ou puerperas não devem usar o aparelho.

### Instruções de massagem

- Braços: massageie ambos os lados uniformemente, dos cotovelos às axilas, em movimentos circulares.
- Cintura e Barriga: Massageie a cintura para cima e para baixo e a barriga no sentido horário ao redor do umbigo.

- Pernas: comece pelos tornozelos, massageando de cima para baixo em movimentos retos e depois circulares em direção ao coração.
- Quadril e Nádegas: Massageie com movimentos de baixo para cima para reduzir a celulite e firmar a pele.
- Outras Partes do Corpo: Realize a massagem em movimentos circulares ou retos, visando sempre o coração.

Descrição da sobreposição [página 2 - f1]:

1. SOBREPÓSICÃO DIVIDIDA COM NOZES REDONDAS - evita flacidez, estimula o fluxo sanguíneo, alivia a tensão muscular. Assemelha-se à drenagem linfática e sua ação é principalmente estimular a circulação sanguínea e linfática.
2. BALL PAD - estimula e firma os músculos e a pele, conferindo-lhe um aspecto mais liso. Melhora a circulação na região abdominal, elimina toxinas e previne a prisão de ventre. Tem propriedades anticelulite e decompõe os caroços de gordura.
3. FLAT TOPPER – perfeito para uma massagem relaxante com óleos
4. ROSETTE OVERLAY – utilizado nas coxas e nádegas, melhora a elasticidade e o fluxo sanguíneo.
5. SOBREPÓSICÃO DE ONDA TRIPLA – relaxa e alivia a fadiga muscular
6. MICRO FIT OVERLAY – estimula o colágeno, melhora a hidratação, melhora a densidade e elasticidade da pele. Graças à estimulação, os cremes utilizados penetram profundamente na pele.
7. SOBREPÓSICÃO ONDULADA COM PUBS LONGITUDINAIS E REDONDOS - elimina a celulite quebrando as células de gordura e removendo o excesso de água do corpo.
8. WAVED OVERLAY – simula uma massagem profissional tonificando e melhorando o fluxo sanguíneo
9. TAMPA DE MALHA - serve para cobrir a capa do massagador e protege contra o enroscamento de tecidos no mecanismo.

Mais informações sobre a empresa e produtos [página 2 - f2]

-[www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

-[www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

**Dati tecnici:**

Potenza nominale:	16W
Tensione nominale:	9V
Materiale:	addominali
Peso netto:	~0,8 kg

**Sicurezza**

Prima di utilizzare il prodotto, leggere questo manuale e seguire le raccomandazioni in esso contenute durante l'utilizzo del dispositivo.

**Cellulite e modellamento del corpo**

Il dispositivo Skinn è studiato per combattere efficacemente la cellulite di qualsiasi tipo e per il rimodellamento del corpo. Sedute regolari di massaggio con il suo utilizzo abbattano le cellule di grasso, migliorano la circolazione sanguigna e linfatica, eliminano la cellulite e ne prevengono la formazione. Il massaggiatore Skinn rende la pelle liscia e compatta.

**Applicazione della terapia con luce rossa**

La terapia con luce rossa disponibile nel dispositivo aiuta a rassodare la pelle, migliorarne l'elasticità, ridurre il tessuto adiposo e alleviare la tensione muscolare. È utile anche nel ridurre spasmi e gonfiori, offrendo effetti antidolorifici e rilassanti.

**Regole di sicurezza**

1. La ricarica del dispositivo è indicata dalla spia che cambia da rossa a verde. Dopo la ricarica, scollegare il caricabatterie dal dispositivo e dalla rete.
2. Utilizzare l'apparecchio solo dopo aver scollegato la spina di ricarica.
3. Evitare di utilizzare il massaggiatore in luoghi umidi. Non immergerlo in acqua o altri liquidi.
4. Prima di pulire il dispositivo, scollegare l'alimentazione.
5. Assicurarsi che la spina sia collegata correttamente per evitare guasti al dispositivo.
6. Quando si collega la spina di alimentazione, non tirare il cavo.
7. Evitare di collegare e scollegare frequentemente il cavo di alimentazione.
8. Se il dispositivo è danneggiato, farlo riparare da un centro di assistenza autorizzato.
9. Il dispositivo non deve essere utilizzato da bambini e persone con capacità limitate di utilizzo autonomo.
10. Il luogo di conservazione del dispositivo dovrebbe essere inaccessibile ai bambini e alle persone disabili.

**Avvertenze**

Le persone con pacemaker, altri impianti metallici, malattie cardiache o della colonna vertebrale, dopo un intervento chirurgico, che sono incinte o che hanno partorito di recente non dovrebbero utilizzare il dispositivo.

#### Istruzioni per il massaggio

- Braccia: massaggiare uniformemente entrambi i lati dai gomiti alle ascelle con movimenti circolari.
- Vita e pancia: massaggiare la vita su e giù e la pancia in senso orario attorno all'ombelico.
- Gambe: iniziare dalle caviglie, massaggiare verso l'alto con movimenti dritti e poi circolari verso il cuore.
- Fianchi e Glutei: Massaggiare con movimenti dal basso verso l'alto per ridurre la cellulite e rassodare la pelle.
- Altre parti del corpo: eseguire il massaggio con movimenti circolari o dritti, mirando sempre al cuore.

Descrizione sovrapposizione [pagina 2 - f1]:

1. RIVESTIMENTO DIVISO CON DADI TONDI - previene il cedimento, stimola il flusso sanguigno, allevia la tensione muscolare. Assomiglia al drenaggio linfatico e la sua azione è principalmente quella di stimolare la circolazione sanguigna e linfatica.
2. BALL PAD – stimola e rassoda i muscoli e la pelle, donandole un aspetto più liscio. Migliora la circolazione nella zona addominale, elimina le tossine e previene la stitichezza. Ha proprietà anticellulite e scompone i grumi di grasso.
3. TOPPER PIATTO – perfetto per un massaggio rilassante con oli
4. SOVRAPPOSIZIONE A ROSETTA – utilizzato su cosce e glutei, ne migliora l'elasticità e il flusso sanguigno.
5. TRIPLA SOVRAPPOSIZIONE A ONDA – rilassa e allevia l'affaticamento muscolare
6. OVERLAY MICRO FIT – stimola il collagene, migliora l'idratazione, migliora la densità e l'elasticità della pelle. Grazie alla stimolazione, le creme utilizzate penetrano in profondità nella pelle.
7. SOVRAPPOSIZIONE ONDULATA CON PU LONGITUDINALI E ROTONDO - elimina la cellulite abbattendo le cellule di grasso e rimuovendo l'acqua in eccesso dal corpo.
8. SOVRAPPOSIZIONE ONDULATA – simula un massaggio professionale tonificante e migliorando il flusso sanguigno
9. COPERTURA IN RETE – serve a coprire la copertura del massaggiatore e protegge dai tessuti che rimangono impigliati nel meccanismo.

Maggiori informazioni sull'azienda e sui prodotti [pagina 2 - f2]

Technická data:	
Jmenovitý výkon:	16W
Jmenovité napětí:	9V
Materiál:	bříšní
Čistá hmotnost:	svaly

~0,8 kg

#### Bezpečnostní

Před použitím výrobku si přečtěte tento návod a při používání zařízení dodržujte doporučení v něm uvedená.

#### Celulitida a tvarování postavy

Přístroj Skinn je určen pro účinný boj s celulitidou jakéhokoli typu a pro formování postavy. Pravidelné masáže s ním odbourávají tukové buňky, zlepšují krevní a lymfatický oběh, odstraňují celulitidu a zabraňují její tvorbě. Masážní přístroj Skinn dělá pokožku hladkou a pevnou.

#### Aplikace terapie červeným světlem

Terapie červeným světlem dostupná v přístroji pomáhá zpevnit pokožku, zlepšit její elasticitu, redukovat tukovou tkáň a uvolnit svalové napětí. Pomáhá také při snižování křečí a otoků, nabízí úlevu od bolesti a relaxační účinky.

#### Bezpečnostní pravidla

1. Nabíjení zařízení je signalizováno změnou kontrolky z červené na zelenou. Po nabití odpojte nabíječku od zařízení a sítě.
2. Zařízení používejte pouze po odpojení nabíjecí zástrčky.
3. Nepoužívejte masér na vlhkých místech. Neponořujte jej do vody nebo jiných kapalin.
4. Před čištěním zařízení odpojte napájení.
5. Ujistěte se, že je zástrčka správně připojena, abyste předešli selhání zařízení.
6. Při připojování napájecí zástrčky netahejte za kabel.
7. Vyhněte se častému zapojování a odpojování napájecího kabelu.
8. Pokud je zařízení poškozeno, nechte jej opravit v autorizovaném servisním středisku.
9. Zařízení by neměly používat děti a osoby s omezenou schopností samostatného používání.
10. Místo uložení zařízení by mělo být nepřístupné dětem a handicapovaným osobám.

#### Varování

Osoby s kardiostimulátorem, jinými kovovými implantáty, onemocněním srdce nebo páteře, po operaci, těhotné nebo krátce po porodu by neměly přístroj používat.

#### Pokyny pro masáž

- Paže: Masírujte obě strany rovnoměrně od loktů po podpaží krouživými pohyby.
- Pas a břicho: Masírujte pas nahoru a dolů a žaludek ve směru hodinových ručiček kolem pupku.
- Nohy: Začněte u kotníků, masírujte nahoru rovnými a poté krouživými pohyby směrem k srdci.
- Boky a hýždě: Masírujte pohyby zdola nahoru pro redukci celulitidy a zpevnění pokožky.
- Ostatní části těla: Masáž provádějte krouživými nebo přímými pohyby, vždy směřujte k srdci.

Popis překryvné vrstvy [strana 2 - f1]:

1. DĚLENÁ PLOCHA KULATÝMI OŘECHY - zabraňuje ochabování, stimuluje průtok krve, uvolňuje svalové napětí. Připomíná lymfodrenáž a jejím působením je především stimulace krevního a lymfatického oběhu.
2. BALL PAD - stimuluje a zpevňuje svaly a pokožku a dodává jí hladší vzhled. Zlepšuje krevní oběh v břišní oblasti, odstraňuje toxiny a zabraňuje zácpě. Má anticelulitidní vlastnosti a rozkládá tukové hrdky.
3. FLAT TOPPER – ideální pro relaxační masáž s oleji
4. ROSETTE OVERLAY – používá se na stehna a hýždě, zlepšuje jejich elasticitu a prokrvení.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – uvolňuje a zmírňuje svalovou únavu
6. MICRO FIT OVERLAY – stimuluje kolagen, zlepšuje hydrataci, zlepšuje hustotu a elasticitu pokožky. Díky stimulaci pronikají použité krémy hluboko do pokožky.
7. ZVLNĚNÝ PŘEKRYV S PODÉLNÝMI A KULATÝMI HOSPODINAMI - odstraňuje celulitidu odbouráváním tukových buněk a odstraňováním přebytečné vody z těla.
8. WAVED OVERLAY – simuluje profesionální masáž tónování a zlepšení průtoku krve
9. SÍŤOVANÝ KRYT – slouží k zakrytí krytu masážního přístroje a chrání před zamotáním látek do mechanismu.

Více informací o společnosti a produktech [strana 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Technické dáta:	
Menovitý výkon:	16W
Menovité napätie:	9V
Materiál:	ABS
Cista hmotnosť:	~0,8 kg

### Bezpečnosť

Pred použitím výrobku si prečítajte tento návod a pri používaní zariadenia dodržiavajte odporúčania v ňom uvedené.

### Celulitída a formovanie postavy

Prístroj Skinn je určený na účinný boj s celulitídou akéhokoľvek typu a na formovanie postavy. Pravidelné masáže s ním odbúrávajú tukové bunky, zlepšujú krvný a lymfatický obeh, odstraňujú celulitídu a bránia jej vzniku. Masážny prístroj Skin robí pokožku hladkú a pevnú.

### Aplikácia terapie červeným svetlom

Terapia červeným svetlom dostupná v prístroji pomáha spevniť pokožku, zlepšiť jej elasticitu, redukovať tukové tkanivo a uvoľniť svalové napätie. Je tiež nápomocný pri znižovaní kŕčov a opuchov, ponúka úľavu od bolesti a relaxačné účinky.

### Bezpečnostné pravidlá

1. Nabíjanie zariadenia je signalizované zmenou svetelného indikátora z červenej na zelenú. Po nabití odpojte nabíjačku od zariadenia a siete.
2. Zariadenie používajte iba po odpojení nabíjacej zástrčky.
3. Nepoužívajte masér na vlhkých miestach. Neponárajte ho do vody alebo iných tekutín.
4. Pred čistením zariadenia odpojte napájanie.
5. Skontrolujte, či je zástrčka správne pripojená, aby ste predišli poruche zariadenia.
6. Pri pripájaní zástrčky neťahajte za kábel.
7. Vyhňte sa častému pripájaníu a odpájaniu napájacieho kábla.
8. Ak je zariadenie poškodené, nechajte ho opraviť v autorizovanom servisnom stredisku.
9. Zariadenie by nemali používať deti a osoby s obmedzenou schopnosťou samostatného používania.
10. Miesto uloženia zariadenia by malo byť neprístupné deťom a zdravotne postihnutým osobám.

### Varovania

Ľudia s kardiostimulátorom, inými kovovými implantátmi, ochoreniami srdca alebo chrbtice, po operácii, tehotné alebo krátko po pôrode by prístroj nemali používať.

### Pokyny na masáž

- Paže: Masírujte obe strany rovnomerne od laktov po podpazušie krúživými pohybmi.
- Pás a brucho: Masírujte pás hore a dole a brucho v smere hodinových ručičiek okolo pupka.
- Nohy: Začnite pri členkoch, masírujte nahor rovnými a potom krúživými pohybmi smerom k srdcu.
- Boky a zadok: Masírujte pohybmi zdola nahor, aby ste znížili celulitídu a spevnili pokožku.
- Ostatné časti tela: Masáž vykonávajte krúživými alebo rovnými pohybmi, vždy mierne na srdce.

Popis prekrytia [strana 2 - f1]:

1. **ROZDELENÁ PREKRÝVKA S OKRÚHLYMI ORECHMI** - zabraňuje ochabovaniu, stimuluje prietok krvi, uvoľňuje svalové napätie. Pripomína lymfodrenáž a jej pôsobením je najmä stimulácia krvného a lymfatického obehu.
2. **BALL PAD** - stimuluje a spevňuje svaly a pokožku, dodáva jej hladší vzhľad. Zlepšuje krvný obeh v brušnej oblasti, odstraňuje toxíny a zabraňuje zápche. Má anticelulitídne vlastnosti a odbúrava tukové hrdky.
3. **FLAT TOPPER** – ideálny pre relaxačnú masáž s olejmi
4. **ROSETTE OVERLAY** – používa sa na stehná a zadok, zlepšuje ich elasticitu a prekrvenie.
5. **TRIPLE WAVE OVERLAY** – uvoľňuje a zmierňuje svalovú únavu
6. **MICRO FIT OVERLAY** – stimuluje kolagén, zlepšuje hydratáciu, zlepšuje hustotu a pružnosť pokožky. Vďaka stimulácii prenikajú použité krémy hlboko do pokožky.
7. **VLNY PREKRÝVANIA PODLÉŽNYMI A OKRÚHLYMI PUBAMI** - odstraňuje celulitídu odbúraním tukových buniek a odvádzaním prebytočnej vody z tela.
8. **WAVED OVERLAY** – simuluje profesionálnu tonizujúcu masáž a zlepšuje prietok krvi
9. **SIEŤOVANÝ KRYT** – slúži na zakrytie krytu maséra a chráni pred zamotaním látok do mechanizmu.

Viac informácií o spoločnosti a produktoch [strana 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)



Tehnični podatki:	
Nazivna moč:	16W
Nazivna napetost:	9V
Material:	ABS
Neto teža:	~0,8 kg

#### Varnost

Pred uporabo izdelka preberite ta priročnik in pri uporabi naprave upoštevajte priporočila v njem.

#### Celulit in oblikovanje telesa

Naprava Skinn je namenjena učinkovitemu boju proti celulitu vseh vrst in oblikovanju telesa. Redne masaže z njo razgrajujejo maščobne celice, izboljšajo krvni in limfni obtok, odpravljajo celulit in preprečujejo njegov nastanek. Masažni aparat Skinn naredi kožo gladko in čvrsto.

#### Uporaba terapije z rdečo svetlobo

Terapija z rdečo svetlobo, ki je na voljo v napravi, pomaga učvrstiti kožo, izboljša njeno elastičnost, zmanjša maščobno tkivo in razbremeni mišično napetost. Pomaga tudi pri zmanjševanju krčev in oteklin ter nudi lajšanje bolečin in sproščujoče učinke.

#### Varnostna pravila

1. Polnjenje naprave označuje indikatorska lučka, ki se spremeni iz rdeče v zeleno. Po polnjenju izključite polnilec iz naprave in omrežja.
2. Napravo uporabljajte šele, ko ste izključili polnilni vtič.
3. Izogibajte se uporabi masažnega aparata v vlažnih prostorih. Ne potapljajte ga v vodo ali druge tekočine.
4. Pred čiščenjem naprave odklopite napajanje.
5. Prepričajte se, da je vtič pravilno priključen, da preprečite okvaro naprave.
6. Ko priključujete električni vtič, ne vlecite za kabel.
7. Izogibajte se pogostemu priklapljanju in izklapljanju napajalnega kabla.
8. Če je naprava poškodovana, jo dajte v popravilo pooblaščenemu servisu.
9. Naprave ne smejo uporabljati otroci in osebe z omejeno sposobnostjo samostojne uporabe.
10. Prostor za shranjevanje naprave naj bo nedostopen otrokom in invalidom.

#### Opozorila

Osebe s srčnimi spodbujevalniki, drugimi kovinskimi vsadki, boleznimi srca ali hrbtenice, po operaciji, ki so noseče ali so pred kratkim rodile, naj naprave ne uporabljajo.

#### Navodila za masažo

- Roke: Enakomerno masirajte obe strani od komolcev do pazduhe s krožnimi gibi.
- Pas in trebuh: Masirajte pas navzgor in navzdol ter trebuh v smeri urinega kazalca okoli popka.
- Noge: Začnite pri gležnjih, masirajte navzgor z ravnimi in nato krožnimi gibi proti srcu.
- Boki in zadnjica: Masirajte z gibi od spodaj navzgor, da zmanjšate celulit in učvrstite kožo.
- Drugi deli telesa: Masažo izvajajte s krožnimi ali ravnimi gibi, vedno usmerjene proti srcu.

Opis prekrivanja [stran 2 - f1]:

1. RAZDELJENA PREVLEKA Z OKROGLIMI OREŠČKI - preprečuje povešanje, spodbuja prekrvavitev, lajša mišično napetost. Podobna je limfni drenaži in deluje predvsem na spodbujanje krvnega in limfnega obtoka.
2. PODLOGA ZA ŽOGO - stimulira in učvrsti mišice in kožo ter ji daje bolj gladek videz. Izboljša cirkulacijo v trebušnem predelu, odpravlja toksine in preprečuje zaprtje. Ima anticelulitne lastnosti in razgrajuje maščobne grudice.
3. FLAT TOPPER – popoln za sproščujočo masažo z olji
4. PREKRIVANJE ROZETE – uporablja se na stegnih in zadnjici, izboljša njihovo elastičnost in prekrvavitev.
5. TROJNI VALOVNI PREKRIV – sprošča in lajša utrujenost mišic
6. MICRO FIT PREVLEKA – stimulira kolagen, izboljša hidracijo, izboljša gostoto in elastičnost kože. Zahvaljujoč stimulaciji uporabljene kreme prodrejo globoko v kožo.
7. VALOVITA PREVLEKA Z VZDOLŽNIMI IN OKROGLIMI PUBI - odpravlja celulit z razgradnjo maščobnih celic in odvajanjem odvečne vode iz telesa.
8. VALOVATI PREKRIV – simulira profesionalno masažo, tonira in izboljša pretok krvi
9. MREŽASTA PREVLEKA – služi za prekrivanje prevleke masažnega aparata in ščiti pred zapletom blaga v mehanizem.

Več informacij o podjetju in izdelkih [stran 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

**Tehnilised andmed:**

Hinnatud jõud:	16W
Nimipinge:	9V
Materjal:	ABS
Neto kaal:	~0,8 kg

**Turvalisus**

Enne toote kasutamist lugege käesolev juhend läbi ja järgige seadme kasutamisel selles sisalduvaid soovitusi.

**Tselluliit ja keha kujundamine**

Skinn seade on loodud tõhusaks võitluseks igat tüüpi tselluliidiga ja keha vormimiseks. Regulaarsed massaažiseansid seda kasutades lõhustavad rasvarakke, parandavad vere- ja lümfiringet, kõrvaldades tselluliiti ja ennetades selle teket. Skinn massager muudab naha siledaks ja pingul.

**Punase valguse teraapia rakendamine**

Aparaadis olev punase valguse teraapia aitab pinguldada nahka, parandada selle elastsust, vähendada rasvkudet ja leevendada lihaspingeid. Samuti aitab see vähendada spasme ja turset, pakkudes valu vaigistavat ja lõõgastavat toimet.

**Ohutusreeglid**

1. Seadme laadimisest annab märku punasest roheliseks muutuv märgutuli. Pärast laadimist ühendage laadija seadmest ja võrgust lahti.
2. Kasutage seadet alles pärast laadimis pistiku eemaldamist.
3. Vältige masseerija kasutamist niisketes kohtades. Ärge kastke seda vette ega muudesse vedelikesse.
4. Enne seadme puhastamist ühendage toide lahti.
5. Seadme rikke vältimiseks veenduge, et pistik on korralikult ühendatud.
6. Toitepistiku ühendamisel ärge tõmmake juhtmet.
7. Vältige toitejuhtme sagedast ühendamist ja lahtiühendamist.
8. Kui seade on kahjustatud, laske see volitatud teeninduskeskuses parandada.
9. Seadet ei tohi kasutada lapsed ja inimesed, kellel on piiratud võimekus seda iseseisvalt kasutada.
10. Seadme hoiukoht peaks olema lastele ja puuetega inimestele kättesaamatu.

**Hoiatused**

Inimesed, kellel on südamestimulaatorid, muud metallimplantaadid, südame- või lülisambahaigused, operatsioonijärgsed, rasedad või hiljuti sünnitanud, ei tohik seadet kasutada.

**Massaaži juhised**

- Käed: masseerige ringjate liigutustega ühtlaselt mõlemat külge küünarnukist kaenlaalusteni.
- Vöökoht ja kõht: masseerige talje üles ja alla ning kõhtu päripäeva ümber naba.
- Jalad: alusta pahkluudest, masseerides sirgete ja seejärel ringjate liigutustega ülespoole südame suunas.
- Puusad ja tuharad: massaaži liigutustega alt üles, et vähendada tselluliiti ja pinguldab nahka.
- Muud kehaosad: tehke massaaži ringjate või sirgete liigutustega, suunates alati südame poole.

Ülekatte kirjeldus [lehekülg 2 – f1]:

1. ÜMARTE PÄHLITEGA JAGATUD KATE – ennetab lõtvumist, ergutab verevoolu, leevendab lihaspingeid. See meenutab lümfidrenaaži ja selle toime on peamiselt vere- ja lümfiringet stimuleeriv.
2. PALLIPADJ – stimuleerib ja pinguldab lihaseid ja nahka, andes sellele siledama välimuse. See parandab vereringet kõhu piirkonnas, eemaldab toksiine ja hoiab ära kõhukinnisuse. Sellel on tselluliidivastased omadused ja see lagundab rasvatükke.
3. FLAT TOPPER – ideaalne lõõgastavaks massaažiks õlidega
4. ROSETTI KAITSE – kasutatakse reitel ja tuharatel, parandab nende elastsust ja verevoolu.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – lõdvestab ja leevendab lihaste väsimust
6. MICRO FIT OVERLAY – stimuleerib kollageeni, parandab niisutust, parandab naha tihedust ja elastsust. Tänu stimulatsioonile imuvad kasutatavad kreemid sügavale nahka.
7. LAINETUD PIKKIDE JA ÜMARTE PUBSIDEGA ÜMARIKATE ÜMARIKATEGA - kõrvaldab tselluliidi, lõhustades rasvarakke ja eemaldades kehast liigset vett.
8. WAVED OVERLAY – simuleerib professionaalset massaaži toniseerimist ja verevoolu parandamist
9. MESH COVER – katab masseerija katet ja kaitseb kangaste mehhanismi takerdumise eest.

Rohkem infot ettevõtte ja toodete kohta [lk 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](https://www.youtube.com/beautifly.eu)

Techniniai duomenys:

Vardinė galia:	16W
Nominali įtampa:	9V
Medžiaga:	ABS
Grynas svoris:	~0,8 kg

### Saugumas

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite šį vadovą ir laikykitės jame pateiktų rekomendacijų, kai naudojate įrenginį.

### Celiulitas ir kūno formavimas

Skinn prietaisas skirtas efektyviai kovoti su bet kokio tipo celiulitu ir kūno formavimui. Reguliarūs masažo seansai su juo skaido riebalines ląsteles, gerina kraujo ir limfos apytaką, naikina celiulitą ir užkerta kelią jo susidarymui. Skinn masažuoklis padaro odą lygią ir stangresnę.

### Raudonosios šviesos terapijos taikymas

Prietaise esanti raudonos šviesos terapija padeda stangrinti odą, pagerinti jos elastingumą, sumažinti riebalinį audinį ir sumažinti raumenų įtampą. Jis taip pat padeda sumažinti spazmus ir patinimą, pasižymi skausmą malšinančiu ir atpalaiduojančiu poveikiu.

### Saugumo taisyklės

1. Įrenginio įkrovimą rodo indikatorius lemputė, kuri keičiasi iš raudonos į žalią. Įkrovę atjunkite įkroviklį nuo įrenginio ir tinklo.
2. Prietaisą naudokite tik atjungę įkrovimo kištuką.
3. Venkite masažuoklio naudoti drėgnose vietose. Nemerkite jo į vandenį ar kitus skysčius.
4. Prieš valydami įrenginį, atjunkite maitinimą.
5. Įsitinkinkite, kad kištukas tinkamai prijungtas, kad išvengtumėte įrenginio gedimo.
6. Jungdami maitinimo kištuką netraukite už laido.
7. Venkite dažnai prijungti ir atjungti maitinimo laidą.
8. Jei prietaisas pažeistas, pataisykite jį įgaliotame techninės priežiūros centre.
9. Prietaiso neturėtų naudoti vaikai ir asmenys, turintys ribotas galimybes juo naudotis savarankiškai.
10. Prietaiso laikymo vieta turi būti neprieinama vaikams ir neįgaliesiems.

### Įspėjimai

Prietaiso neturėtų naudoti žmonės, turintys širdies stimuliatorių, kitų metalinių implantų, sergantys širdies ar stuburo ligomis, po operacijų, nėščios arba neseniai pagimdžiusios.

### Masažo instrukcijos

- Rankos: sukamaisiais judesiais tolygiai masažuokite abi puses nuo alkūnių iki pažastų.
- Juosmuo ir pilvas: masažuokite juosmenį aukštyn ir žemyn, o skrandį pagal laikrodžio rodyklę aplink bambą.
- Kojos: pradėkite nuo kulkšnių, masažuokite aukštyn tiesiais, o paskui sukamaisiais judesiais link širdies.
- Klūbai ir sėdmenys: masažuokite judesiais iš apačios į viršų, kad sumažintumėte celiulitą ir stangrinkite odą.
- Kitos kūno dalys: Masažuokite sukamaisiais arba tiesiais judesiais, visada nukreipdami į širdį.

Perdangos aprašas [2 puslapis – f1]:

1. DALINTAS PERKLAIŠKAS SU APVALIOMIS RIEŠUTAIS - neleidžia suglebti, skatina kraujotaką, mažina raumenų įtampą. Jis panašus į limfos drenažą ir daugiausia skatina kraujo ir limfos apytaką.
2. KUMULĖLIS – stimuliuoja ir stangrina raumenis bei odą, suteikia jai lygesnę išvaizdą. Tai pagerina kraujotaką pilvo srityje, pašalina toksinus ir apsaugo nuo vidurių užkietėjimo. Jis turi anticeliulitinių savybių ir skaido riebalų gabalėlius.
3. FLAT TOPPER – puikiai tinka atpalaiduojančiam masažui su aliejais
4. ROZETĖS PERKLAIŠKAS – naudojamas ant šlaunų ir sėdmenų, gerina jų elastingumą ir kraujotaką.
5. TRIJŲ BANGŲ OVERLAY – atpalaiduoja ir mažina raumenų nuovargį
6. MICRO FIT OVERLAY – stimuliuoja kolageną, gerina drėkinimą, gerina odos tankį ir elastingumą. Stimuliacijos dėka naudojami kremai giliai įsiskverbia į odą.
7. BANGUOTA PERKLAIŠKAS SU ILGINIAIS IR APVALAIS PUBS – naikina celiulitą skaidant riebalines ląsteles ir pašalinant vandens perteklių iš organizmo.
8. WAVED OVERLAY – imituoja profesionalų masažą, tonizuoja ir gerina kraujotaką
9. TINKLINIS DANGTELIS – skirtas uždengti masažuoklio dangtelį ir apsaugoti nuo audinių įspainiojimo į mechanizmą.

Daugiau informacijos apie įmonę ir produktus [puslapis 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Tehniskie dati:	Neto
Nominālā jauda:	svars:
Nominālais	
spriegums:	16 W
Materiāls:	9V

ABS  
~0,8 kg

#### Drošība

Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet šo rokasgrāmatu un ierīces lietošanas laikā ievērojiet tajā ietvertos ieteikumus.

#### Celulīts un ķermeņa veidošana

Skinn ierīce ir paredzēta, lai efektīvi cīnītos pret jebkura veida celulītu un ķermeņa veidošana. Regulāras masāžas sesijas ar to šķēļ tauku šūnas, uzlabo asins un limfas cirkulāciju, likvidējot celulītu un novēršot tā veidošanos. Skinn masētājs padara ādu gludu un tvirtu.

#### Sarkanās gaismas terapijas pielietojums

Ierīcē pieejamā sarkanās gaismas terapija palīdz nostiprināt ādu, uzlabot tās elastību, samazināt taukaudus un mazināt muskuļu sasprindzinājumu. Tas arī palīdz mazināt spazmas un pietūkumu, piedāvājot sāpes mazinošus un relaksējošus efektus.

#### Drošības noteikumi

1. Par ierīces uzlādi liecina indikators, kas mainās no sarkanas uz zaļu. Pēc uzlādes atvienojiet lādētāju no ierīces un tīkla.
2. Lietojiet ierīci tikai pēc uzlādes kontaktdakšas atvienošanas.
3. Izvairieties izmantot masieri mitrās vietās. Neiegremdējiet to ūdenī vai citos šķidrumos.
4. Pirms ierīces tīrīšanas atvienojiet strāvas padevi.
5. Pārļiecinieties, vai spraudnis ir pareizi pievienots, lai novērstu ierīces atteici.
6. Pievienojot strāvas kontaktdakšu, nevelciet aiz vada.
7. Izvairieties no biežas strāvas vada pievienošanas un atvienošanas.
8. Ja ierīce ir bojāta, lieciet to salabot pilnvarotā servisa centrā.
9. Ierīci nedrīkst lietot bērni un cilvēki ar ierobežotām iespējām to lietot patstāvīgi.
10. Ierīces glabāšanas vietai jābūt bērniem un invalīdiem nepieejamai.

#### Brīdinājumi

Ierīci nedrīkst lietot cilvēki ar elektrokardiostimulatoriem, citiem metāla implantiem, sirds vai mugurkaula slimībām, pēc operācijas, grūtnieces vai nesen dzemdējušas.

#### Masāžas instrukcijas

- Rokas: vienmērīgi masējiet abas puses no elkoņiem līdz padusēm ar apļveida kustībām.
- Viduklis un vēders: iemasējiet vidukli uz augšu un uz leju un kuņģi pulksteņrādītāja virzienā ap nabu.
- Kājas: Sāciet no potītēm, masējot uz augšu taisnām un pēc tam apļveida kustībām virzienā uz sirdi.
- Gurni un sēžamvieta: Masāža ar kustībām no apakšas uz augšu, lai samazinātu celulītu un nostiprinātu ādu.
- Citas ķermeņa daļas: veiciet masāžu ar apļveida vai taisnām kustībām, vienmēr mērķējot uz sirdi.

Pārklājuma apraksts [2. lapa — f1]:

1. SADALĪTS PĀRSLĀKUMS AR APAĻIEM RIEKSTIEM - novērš nokarāšanos, stimulē asinsriti, mazina muskuļu sasprindzinājumu. Tas atgādina limfodrenāžu, un tā darbība galvenokārt ir paredzēta asins un limfas cirkulācijas stimulēšanai.
2. BUMPU SLAPNI – stimulē un nostiprina muskuļus un ādu, piešķirot tai gludāku izskatu. Tas uzlabo asinsriti vēdera rajonā, izvada toksīnus un novērš aizcietējumus. Tam ir pretcelulīta īpašības un tas iznīcina tauku gabalus.
3. FLAT TOPPER – lieliski piemērots relaksējošai masāžai ar elļām
4. ROZETES OVERLAY – lieto augšstilbiem un sēžamvietām, uzlabo to elastību un asinsriti.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – atslābina un mazina muskuļu nogurumu
6. MICRO FIT OVERLAY – stimulē kolagēnu, uzlabo mitrināšanu, uzlabo ādas blīvumu un elastību. Pateicoties stimulācijai, izmantotie krēmi dziļi iesūcas ādā.
7. LĪDZINĀTS PĀRSLĀKUMS AR GARNIZĒTIEM UN APAĻIEM KROGIEM – likvidē celulītu, sadalot tauku šūnas un izvadot no organisma lieko ūdeni.
8. WAVED OVERLAY – simulē profesionālu masāžas tonizēšanu un asinsrites uzlabošanu
9. MESH COVER – kalpo masiera pārsega nosegšanai un aizsargā pret audumu sapīšanu mehānismā.

Vairāk informācijas par uzņēmumu un produktiem [lapa 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)



**Műszaki adatok:**

Névleges teljesítmény:	16W
Névleges feszültség:	9V
Anyag:	ABS
Nettó tömeg:	~0,8 kg

**Biztonság**

A termék használata előtt olvassa el ezt a kézikönyvet, és a készülék használata során kövesse az abban található ajánlásokat.

**Cellulit és alakformálás**

A Skinn készüléket bármilyen típusú cellulit hatékony leküzdésére és alakformálásra tervezték. A használatával végzett rendszeres masszázis lebontja a zsírszöveteket, javítja a vér- és nyirokkeringést, megszünteti a cellulitot és megakadályozza annak kialakulását. A Skinn masszírozó simává és feszesé varázsolja a bőrt.

**A vörös fényterápia alkalmazása**

A készülékben elérhető vörös fényterápia segít feszesíteni a bőrt, javítja rugalmasságát, csökkenti a zsírszövetet és enyhíti az izomfeszültséget. Hasznos a görcsök és duzzanat csökkentésében is, fájdalomcsillapító és pihentető hatást biztosít.

**Biztonsági szabályok**

1. A készülék töltését a pirosról zöldre vált jelzőfény jelzi. A töltés után válassza le a töltőt a készülékről és a hálózatról.
2. Csak a töltőcsatlakozó kihúzása után használja a készüléket.
3. Ne használja a masszírozót nedves helyen. Ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
4. A készülék tisztítása előtt húzza ki a tápfeszültséget.
5. A készülék meghibásodásának elkerülése érdekében ellenőrizze, hogy a csatlakozó megfelelően van-e csatlakoztatva.
6. A tápcsatlakozó csatlakoztatásakor ne a kábelt húzza.
7. Kerülje a tápkábel gyakori bedugását és kihúzását.
8. Ha a készülék megsérült, javíttassa meg egy hivatalos szervizközpontban.
9. A készüléket nem használhatják gyermekek és olyan személyek, akik korlátozottan képesek önállóan használni.
10. A készülék tárolási helye gyermekek és fogyatékkal élők számára hozzáférhetetlen legyen.

**Figyelmeztetések**

Pacemakerrel, egyéb fém implantátummal, szív- vagy gerincbeteggel rendelkezők, műtét után terhesek vagy nemrégiben szültek ne használják a készüléket.

#### Masszázs utasítások

- Karok: Könyöktől a hónaljig egyenletesen masszírozza mindkét oldalát körkörös mozdulatokkal.
- Derék és has: Masszírozza a derekát fel és le, valamint a gyomrot az óramutató járásával megegyező irányban a köldök körül.
- Lábak: Kezdje a bokától, masszírozza felfelé egyenes, majd körkörös mozdulatokkal a szív felé.
- Csípő és fenék: Alulról felfelé irányuló mozdulatokkal masszírozd a cellulit csökkentésére és a bőr feszesítésére.
- Egyéb testrészek: Végezze el a masszázst körkörös vagy egyenes mozdulatokkal, mindig a szív felé irányulva.

#### Fedvény leírása [2. oldal - f1]:

1. OSZTOTT FEDÉS KERÉK DIÓVAL - megakadályozza a megereszkedést, serkenti a véráramlást, oldja az izomfeszültséget. A nyirokvezetésre hasonlít, és főként a vér- és nyirokkeringést serkenti.
2. BALL PAD - stimulálja és feszesíti az izmokat és a bőrt, így simább megjelenést kölcsönöz neki. Javítja a hasi körzet keringését, eltávolítja a méreganyagokat és megelőzi a székrekedést. Cellulit elleni tulajdonságokkal rendelkezik, és lebontja a zsírsomókat.
3. FLAT TOPPER – tökéletes egy lazító olajos masszázshoz
4. ROZETTA FEDÉS – combon és fenéken alkalmazva, javítja azok rugalmasságát és véráramlását.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – ellazítja és enyhíti az izomfáradtságot  
Z – stimulálja a kollagént, javítja a hidratációt, javítja a bőr sűrűségét és rugalmasságát. A stimulációnak köszönhetően az alkalmazott krémek mélyen behatolnak a bőrbe.
7. HOSSZÚ ÉS KERÉK KOCSMÁKHOZ TÖRTÉNŐ HULLÁMOS FEDÉS – megszünteti a cellulitist a zsírsejtek lebontásával és a felesleges víz eltávolításával a szervezetből.
8. WAVED OVERLAY – professzionális masszázst szimulál, tonizálja és javítja a véráramlást
9. HÁLÓS BURKOLAT – a masszírozó burkolatának lefedésére szolgál, és véd a szövetek mechanizmusba való beleakadása ellen.

#### További információ a cégről és a termékekről [2. oldal - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](https://www.youtube.com/beautifly.eu)

**Date tehnice:**

Putere nominală:	16W
Tensiune nominală:	9V
Material:	ABS
Greutate netă:	~0,8 kg

**Securitate**

Înainte de a utiliza produsul, citiți acest manual și urmați recomandările conținute în acesta atunci când utilizați dispozitivul.

**Celulita și modelarea corpului**

Aparatul Skinn este conceput pentru a lupta eficient cu celulita de orice tip și pentru modelarea corpului. Sesiunile regulate de masaj folosindu-l descompun celulele adipoase, îmbunătățesc circulația sanguină și limfatică, eliminând celulita și împiedicând formarea acesteia. Masajul Skinn face pielea netedă și fermă.

**Aplicarea terapiei cu lumină roșie**

Terapia cu lumină roșie disponibilă în dispozitiv ajută la fermitatea pielii, la îmbunătățirea elasticității acesteia, la reducerea țesutului adipos și la ameliorarea tensiunii musculare. De asemenea, este util în reducerea spasmelor și a umflăturilor, oferind efecte de calmare și relaxare.

**Reguli de siguranță**

1. Încărcarea dispozitivului este indicată de lumina indicatoare care se schimbă de la roșu la verde. După încărcare, deconectați încărcătorul de la dispozitiv și de la rețea.
2. Folosiți dispozitivul numai după ce ați deconectat mufa de încărcare.
3. Evitați utilizarea aparatului de masaj în locuri umede. Nu-l scufundați în apă sau alte lichide.
4. Înainte de a curăța dispozitivul, deconectați sursa de alimentare.
5. Asigurați-vă că ștecherul este conectat corect pentru a preveni defectiunea dispozitivului.
6. Când conectați ștecherul de alimentare, nu trageți de cablu.
7. Evitați conectarea și deconectarea frecventă a cablului de alimentare.
8. Dacă dispozitivul este deteriorat, solicitați-l să fie reparat la un centru de service autorizat.
9. Dispozitivul nu trebuie utilizat de copii și de persoane cu abilități limitate de a-l folosi independent.
10. Locul de depozitare al dispozitivului ar trebui să fie inaccesibil copiilor și persoanelor cu dizabilități.

**Avertizări**

Persoanele cu stimulatoare cardiace, alte implanturi metalice, boli ale inimii sau ale coloanei vertebrale, după operație, care sunt însărcinate sau au născut recent nu trebuie să folosească aparatul.

#### Instrucțiuni pentru masaj

- Brațe: Masați ambele părți în mod egal de la coate până la axile, cu mișcări circulare.
- Talie și burtă: Masați talia în sus și în jos și stomacul în sensul acelor de ceasornic în jurul buricului.
- Picioare: Începeți de la glezne, masând în sus cu mișcări drepte și apoi circulare spre inimă.
- Șolduri și Fese: Masați cu mișcări de jos în sus pentru a reduce celulita și a întări pielea.
- Alte părți ale corpului: Efectuați masajul în mișcări circulare sau drepte, țintind întotdeauna inima.

#### Descrierea suprapunerii [pagina 2 - f1]:

1. PAVIMENTARE DIVIȚĂ CU NUCI ROTUNDE - previne lăsarea, stimulează fluxul sanguin, ameliorează tensiunea musculară. Seamănă cu drenajul limfatic și acțiunea sa este în principal de a stimula circulația sângelui și limfatic.
2. BALL PAD - stimulează și întărește mușchii și pielea, oferindu-i un aspect mai fin. Îmbunătățește circulația în zona abdominală, elimină toxinele și previne constipația. Are proprietăți anticelulitice și descompune grăsimile.
3. FLAT TOPPER – perfect pentru un masaj relaxant cu uleiuri
4. ROSETTE OVERLAY – folosit pe coapse și fese, le îmbunătățește elasticitatea și fluxul sanguin.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – relaxează și ameliorează oboseala musculară
6. MICRO FIT OVERLAY – stimulează colagenul, îmbunătățește hidratarea, îmbunătățește densitatea și elasticitatea pielii. Datorită stimulării, cremele folosite pătrund adânc în piele.
7. SUPRAVITĂ UNDATĂ CU PUBS LONGITUDINALE ȘI ROTUNDE - elimină celulita prin descompunerea celulelor adipoase și eliminarea excesului de apă din organism.
8. OVERLAY UNDAT – simulează un masaj profesional de tonifiere și îmbunătățire a fluxului sanguin
9. CAPACĂ CU PLASĂ – servește la acoperirea capacului aparatului de masaj și protejează împotriva încurcării țesăturilor în mecanism.

#### Mai multe informații despre companie și produse [pagina 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Технические данные:	Вес нетто:
Номинальная мощность:	
Номинальное напряжение:	16 Вт 9В
Материал:	АБС

~0,8 кг

#### Безопасность

Перед использованием изделия прочтите данное руководство и следуйте содержащимся в нем рекомендациям при использовании устройства.

#### Целлюлит и коррекция фигуры

Аппарат Skinn предназначен для эффективной борьбы с целлюлитом любого типа и для коррекции фигуры. Регулярные сеансы массажа с его использованием расщепляют жировые клетки, улучшают крово- и лимфообращение, устраняя целлюлит и предотвращая его образование. Массажер Skinn делает кожу гладкой и упругой.

#### Применение терапии красным светом

Терапия красным светом, доступная в устройстве, помогает укрепить кожу, улучшить ее эластичность, уменьшить жировую ткань и снять мышечное напряжение. Он также помогает уменьшить спазмы и отеки, оказывая обезболивающее и расслабляющее действие.

#### Правила безопасности

1. Зарядка устройства обозначается изменением цвета индикатора с красного на зеленый. После зарядки отключите зарядное устройство от устройства и сети.
2. Используйте устройство только после отсоединения зарядного штекера.
3. Избегайте использования массажера во влажных местах. Не погружайте его в воду или другие жидкости.
4. Перед очисткой устройства отключите питание.
5. Убедитесь, что вилка подключена правильно, чтобы предотвратить выход устройства из строя.
6. Подключая вилку питания, не тяните за шнур.
7. Избегайте частого подключения и отключения шнура питания.
8. Если устройство повреждено, отремонтируйте его в авторизованном сервисном центре.
9. Устройство не должно использоваться детьми и людьми с ограниченными возможностями самостоятельного использования.
10. Место хранения устройства должно быть недоступно для детей и людей с ограниченными возможностями.

#### Предупреждения

Не следует использовать устройство людям с кардиостимуляторами, другими металлическими имплантатами, с заболеваниями сердца или позвоночника, после операций, беременным или недавно родившим.

#### Инструкции по массажу

- Руки: равномерно массируйте обе стороны от локтей до подмышек круговыми движениями.
- Талия и живот: массируйте талию вверх и вниз, а также живот по часовой стрелке вокруг пупка.
- Ноги: начните с лодыжек, массируя вверх прямыми, а затем круговыми движениями к сердцу.
- Бедра и ягодицы: массируйте движениями снизу вверх, чтобы уменьшить целлюлит и укрепить кожу.
- Другие части тела: выполняйте массаж круговыми или прямыми движениями, всегда направленными на сердце.

#### Описание наложения [страница 2 – f1]:

1. РАЗДЕЛЕННАЯ НАКЛАДКА С КРУГЛЫМИ ОРЕХАМИ - предотвращает провисание, стимулирует кровоток, снимает мышечное напряжение. Он напоминает лимфодренаж и его действие заключается в основном в стимуляции крово- и лимфообращения.
2. BALL PAD – стимулирует и укрепляет мышцы и кожу, придавая ей более гладкий вид. Он улучшает кровообращение в области живота, выводит токсины и предотвращает запоры. Обладает антицеллюлитными свойствами и расщепляет жировые комки.
3. ПЛОСКИЙ ТОППЕР – идеально подходит для расслабляющего массажа с маслами.
4. НАКЛАДКА РОЗЕТКА – применяется на бедрах и ягодицах, улучшает их эластичность и кровоток.
5. НАКЛАДКА ТРОЙНЫХ ВОЛН – расслабляет и снимает мышечную усталость.
6. НАКЛАДКА MICRO FIT – стимулирует выработку коллагена, улучшает гидратацию, повышает плотность и эластичность кожи. Благодаря стимуляции используемые кремы глубоко проникают в кожу.
7. ВОЛНИЧНАЯ НАКЛАДКА С ПРОДОЛЬНЫМИ И КРУГЛЫМИ ПАБАМИ – устраняет целлюлит, расщепляя жировые клетки и выводя лишнюю воду из организма.
8. WAVED OVERLAY – имитирует профессиональный массаж, тонизирующий и улучшающий кровоток.
9. СЕТЧАТЫЙ КРЫШКА – служит для закрытия чехла массажера и защищает от запутывания тканей в механизме.

#### Дополнительная информация о компании и продукции [страница 2 - f2]

- [www.beautify.eu](http://www.beautify.eu)
- [www.youtube.com/beautify.eu](http://www.youtube.com/beautify.eu)

Tekniske data:	
Nominell effekt:	16W
Merkespenning:	9V
Materiale:	ABS
Netto vekt:	~0,8 kg

### Sikkerhet

Før du bruker produktet, les denne håndboken og følg anbefalingene i den når du bruker enheten.

### Cellulitt og kroppsforming

Skinn-enheten er designet for å effektivt bekjempe cellulitter av enhver type og for å forme kroppen. Regelmessige massasjeblikker ved å bruke den bryter ned fettceller, forbedrer blod- og lymfesirkulasjonen, eliminerer cellulitter og forhindrer dannelsen av den. Skinn-massasjeapparatet gjør huden glatt og fast.

### Bruk av rødt lysterapi

Rødt lysterapi som er tilgjengelig i enheten, bidrar til å oppstramme huden, forbedre elastisiteten, redusere fettvev og lindre muskelspenninger. Det er også nyttig for å redusere spasmer og hevelse, og gir smertelindrende og avslappende effekter.

### Sikkerhetsregler

1. Lading av enheten indikeres ved at indikatorlyset skifter fra rødt til grønt. Etter lading kobler du laderen fra enheten og nettverket.
2. Bruk enheten kun etter at ladestøpelet er koblet fra.
3. Unngå å bruke massasjeapparatet på fuktige steder. Ikke senk den i vann eller andre væsker.
4. Koble fra strømforsyningen før du rengjør enheten.
5. Kontroller at støpelet er riktig tilkoblet for å forhindre enhetsfeil.
6. Ikke trekk i ledningen når du kobler til strømstøpelet.
7. Unngå å koble til og fra strømledningen ofte.
8. Hvis enheten er skadet, få den reparert av et autorisert servicesenter.
9. Enheten skal ikke brukes av barn og personer med begrenset evne til å bruke den selvstendig.
10. Oppbevaringsstedet til enheten skal være utilgjengelig for barn og funksjonshemmede.

### Advarsler

Personer med pacemakere, andre metallimplantater, hjerte- eller ryggsykdommer, etter operasjon, som er gravide eller nylig har født, bør ikke bruke enheten.

### Massasje instruksjoner

- Armer: Masser begge sider jevnt fra albuer til armhuler i sirkulære bevegelser.
- Midje og mage: Masser midjen opp og ned og magen med klokken rundt navlen.
- Ben: Start ved ankene, masser oppover i rette og deretter sirkulære bevegelser mot hjertet.
- Hofter og rumpe: Masser med bevegelser fra bunnen og opp for å redusere cellulitter og strammer opp huden.
- Andre kroppsdelene: Utfør massasje i sirkulære eller rette bevegelser, sikt alltid mot hjertet.

Overleggsbeskrivelse [side 2 - f1]:

1. **OPPELT OVERLAG MED RUNDE NØTTER** - forhindrer henging, stimulerer blodstrømmen, lindrer muskelspenninger. Den ligner lymfedrenasje og dens virkning er hovedsakelig å stimulere blod- og lymfesirkulasjonen.
2. **BALLPAD** - stimulerer og strammer opp musklene og huden, og gir den et jevnere utseende. Det forbedrer sirkulasjonen i mageområdet, eliminerer giftstoffer og forhindrer forstoppelse. Den har anti-cellulittegenskaper og bryter ned fettklumper.
3. **FLAT TOPPER** – perfekt for en avslappende massasje med oljer
4. **ROSETTE OVERLAG** – brukes på lår og rumpe, forbedrer deres elastisitet og blodgjennomstrømning.
5. **TRIPLE WAVE OVERLAY** – slapper av og lindrer muskeltretthet
6. **MICRO FIT OVERLAY** – stimulerer kollagen, forbedrer hydrering, forbedrer hudens tetthet og elastisitet. Takket være stimulering trenger kremene som brukes dypt inn i huden.
7. **BØLGET OVERLAG MED LENGDE OG RUNDE PUBER** - eliminerer cellulitter ved å bryte ned fettceller og fjerne overflødig vann fra kroppen.
8. **BØLGET OVERLAG** – simulerer en profesjonell massasjetoning og forbedrer blodstrømmen
9. **MESH COVER** – tjener til å dekke massasjedekselet og beskytter mot at tekstiler blir viklet inn i mekanismen.

Mer informasjon om selskapet og produktene [side 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)



**Tekniset tiedot:**

Nimellisteho:	16W
Nimellisjännite:	9V
Materiaali:	ABS
Nettopaino:	~0,8kg

**Turvallisuus**

Lue tämä käsikirja ennen tuotteen käyttöä ja noudata sen sisältämiä suosituksia laitetta käyttäessäsi.

**Selluliitti ja vartalon muotoilu**

Skinn-laite on suunniteltu taistelemaan tehokkaasti ikäkertyneistä selluliittia ja vartalon muotoiluun. Säännölliset sitä käyttävät hierontakerrat hajottavat rasvasoluja, parantavat veren- ja imunestekiertoa, poistavat selluliittia ja ehkäisevät sen muodostumista. Skinn-hierontalaite tekee ihosta sileän ja kiinteän.

**Punaisen valon hoidon soveltaminen**

Laitteessa oleva punaisen valon hoito auttaa kiinteyttämään ihoa, parantamaan sen kimmoisuutta, vähentämään rasvakudosta ja lievittämään lihasjännitystä. Se auttaa myös vähentämään kouristuksia ja turvotusta tarjoamalla kipua lievittäviä ja rentouttavia vaikutuksia.

**Turvallisuussäännöt**

1. Laitteen latautumisesta ilmaistaan merkivalo, joka muuttuu punaisesta vihreäksi. Irrota laturi latauksen jälkeen laitteesta ja verkosta.
2. Käytä laitetta vasta latauspistokkeen irrotuksen jälkeen.
3. Vältä hierontalaitteen käyttöä kosteissa tiloissa. Älä upota sitä veteen tai muihin nesteisiin.
4. Irrota virtalähde ennen laitteen puhdistamista.
5. Varmista, että pistoke on kytketty oikein, jotta laite ei vioittele.
6. Kun kytket virtapistokkeen, älä vedä johdosta.
7. Vältä toistuvaa virtajohdon kytkemistä ja irrottamista.
8. Jos laite on vaurioitunut, anna valtuutetun huoltoliikkeen korjata se.
9. Laitetta eivät saa käyttää lapset ja henkilöt, joilla on rajoitettu kyky käyttää sitä itsenäisesti.
10. Laitteen säilytyspaikan tulee olla lasten ja vammaisten ulottumattomissa.

**Varoitukset**

Henkilöiden, joilla on sydämentahdistin, muut metalliset implantit, sydän- tai selkäsairaudet, leikkauksen jälkeen, raskaana olevat tai äskettäin synnyttäneet, eivät saa käyttää laitetta.

**Hieronnan ohjeet**

- Käsivarret: Hiero molempia puolia tasaisesti kyynärpäistä kainaloihin pyörivin liikkein.
- Vyötärö ja vatsa: Hiero vyötäröä ylös ja alas sekä vatsaa myötäpäivään navan ympärillä.
- Jalat: Aloita nilkoista, hiero ylöspäin suurin ja sitten pyörivin liikkein kohti sydäntä.
- Lonkat ja pakarot: Hiero liikkein alhaalta ylöspäin vähentääksesi selluliittia ja kiinteyttäaksesi ihoa.
- Muut kehon osat: Suorita hieronta pyörivin tai suurin liikkein aina sydämeen suunnaten.

Peittokuvan kuvaus [sivu 2 - f1]:

1. JAETTU PÄÄLLE PYÖREILLÄ PÄHKINÖILLÄ - ehkäisee roikkumista, stimuloi verenkiertoa, lievittää lihasjännitystä. Se muistuttaa lymfaattista poistoa ja sen toiminta on pääasiassa veren- ja lymfakiertoa stimuloivaa.
2. BALL PAD - stimuloi ja kiinteyttää lihaksia ja ihoa antaen sille tasaisemman ulkonäön. Se parantaa verenkiertoa vatsan alueella, poistaa myrkyjä ja ehkäisee ummetusta. Sillä on selluliittia estäviä ominaisuuksia ja se hajottaa rasvapaakkuja.
3. FLAT TOPPER – täydellinen rentouttavaan öljyhierontaan
4. ROSETTIPÄÄLLYS - käytetään reisiin ja pakaraan, parantaa niiden elastisuutta ja verenkiertoa.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – rentouttaa ja lievittää lihasten väsymystä
6. MICRO FIT OVERLAY – stimuloi kollageenia, parantaa kosteutta, parantaa ihon tiheyttä ja joustavuutta. Stimuloinnin ansiosta käytetyt voiteet tunkeutuvat syväälle ihoon.
7. AALLOTETTU PÄÄLLYS PITKEISIÄ JA PYÖREÄISIÄ PUBSILLE - poistaa selluliittia hajottamalla rasvasoluja ja poistamalla ylimääräistä vettä kehosta.
8. WAVED OVERLAY – simuloi ammattimaista hierontaa virkistävää ja parantavaa verenkiertoa
9. MESH COVER – peittää hierontalaitteen kannen ja suojaa kankaiden sotkeutumiselta mekanismeihin.

Lisätietoa yrityksestä ja tuotteista [sivu 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Τεχνικά δεδομένα:

Όνομαστική ισχύς:	16W
Μετρημένη ηλεκτρική τάση:	9V
Υλικό:	ABS
Καθαρό βάρος:	~0,8 κιλά

### Ασφάλεια

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο και ακολουθήστε τις συστάσεις που περιέχονται σε αυτό όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή.

### Κυτταρίτιδα και Διαμόρφωση Σώματος

Η συσκευή Skinn έχει σχεδιαστεί για να καταπολεμά αποτελεσματικά την κυτταρίτιδα κάθε τύπου και για τη διαμόρφωση του σώματος. Τακτικές συνεδρίες μασάζ με τη χρήση του διασπών τα λιπώδη κύτταρα, βελτιώνουν την κυκλοφορία του αίματος και της λέμφου, εξαλείφοντας την κυτταρίτιδα και αποτρέποντας το σχηματισμό της. Το μασάζ Skinn κάνει το δέρμα λείο και σφριγηλό.

### Εφαρμογή της θεραπείας με κόκκινο φως

Η θεραπεία με κόκκινο φως που διατίθεται στη συσκευή βοηθά στη σύσφιξη του δέρματος, στη βελτίωση της ελαστικότητάς του, στη μείωση του λιπώδους ιστού και στην ανακούφιση της μυϊκής έντασης. Είναι επίσης χρήσιμο στη μείωση των σπασμών και του οιδήματος, προσφέροντας αναλγητικά και χαλαρωτικά αποτελέσματα.

### Κανόνες ασφαλείας

1. Η φόρτιση της συσκευής υποδεικνύεται από την ενδεικτική λυχνία που αλλάζει από κόκκινο σε πράσινο. Μετά τη φόρτιση, αποσυνδέστε το φορτιστή από τη συσκευή και το δίκτυο.
2. Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο αφού αποσυνδέσετε το βύσμα φόρτισης.
3. Αποφύγετε τη χρήση του μασάζ σε υγρά μέρη. Μην το βυθίζετε σε νερό ή άλλα υγρά.
4. Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, αποσυνδέστε την παροχή ρεύματος.
5. Βεβαιωθείτε ότι το βύσμα είναι σωστά συνδεδεμένο για να αποτρέψετε την αστοχία της συσκευής.
6. Όταν συνδέετε το βύσμα ρεύματος, μην τραβάτε το καλώδιο.
7. Αποφύγετε να συνδέετε και να αποσυνδέετε συχνά το καλώδιο ρεύματος.
8. Εάν η συσκευή έχει υποστεί ζημιά, ζητήστε την επισκευή της σε εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις.
9. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά και άτομα με περιορισμένη ικανότητα να τη χρησιμοποιούν ανεξάρτητα.
10. Ο χώρος αποθήκευσης της συσκευής θα πρέπει να είναι απρόσιτος για παιδιά και άτομα με ειδικές ανάγκες.

### Προειδοποιήσεις

Άτομα με βηματοδότες, άλλα μεταλλικά εμφυτεύματα, παθήσεις της καρδιάς ή της σπονδυλικής στήλης, μετά από χειρουργική επέμβαση, που είναι έγκυες ή έχουν πρόσφατα γεννήσει δεν πρέπει να χρησιμοποιούν τη συσκευή.

### Οδηγίες μασάζ

- Μπράτσα: Κάντε μασάζ και στις δύο πλευρές ομοιόμορφα από τους αγκώνες μέχρι τις μασχάλες με κυκλικές κινήσεις.
- Μέση και κοιλιά: Κάντε μασάζ στη μέση πάνω-κάτω και στο στομάχι με τη φορά των δεικτών του ρολογιού γύρω από τον αφαλό.
- Πόδια: Ξεκινήστε από τους αστραγάλους, κάνοντας μασάζ προς τα πάνω με ευθείες και μετά κυκλικές κινήσεις προς την καρδιά.
- Γοφοί και γλουτοί: Κάντε μασάζ με κινήσεις από κάτω προς τα πάνω για μείωση της κυτταρίτιδας και σύσφιξη του δέρματος.
- Άλλα μέρη του σώματος: Κάντε το μασάζ με κυκλικές ή ίσιες κινήσεις, στοχεύοντας πάντα στην καρδιά.

### Περιγραφή επικάλυψης [σελίδα 2 - f1]:

1. ΔΙΑΙΡΩΜΕΝΗ ΕΠΙΚΑΛΥΨΗ ΜΕ ΣΤΡΟΓΓΥΛΟΥΣ ΞΗΡΟΥΣ ΚΑΡΠΟΥΣ - αποτρέπει τη χαλάρωση, διεγείρει τη ροή του αίματος, ανακουφίζει από την ένταση των μυών. Μοιάζει με λεμφική παροχέτευση και η δράση του είναι κυρίως να διεγείρει την κυκλοφορία του αίματος και της λέμφου.
2. BALL PAD - τονώνει και συσφίγγει τους μύες και το δέρμα, δίνοντάς του μια πιο λεία εμφάνιση. Βελτιώνει την κυκλοφορία στην περιοχή της κοιλιάς, αποβάλλει τις τοξίνες και προλαμβάνει τη δυσκοιλιότητα. Έχει αντικυτταριπδικές ιδιότητες και διασπά τους σβόλους λίπους.
3. FLAT TOPPER – ιδανικό για χαλαρωτικό μασάζ με λάδια
4. ΕΠΙΚΑΛΥΨΗ ΡΟΖΕΤΑΣ – χρησιμοποιείται σε μηρούς και γλουτούς, βελτιώνει την ελαστικότητά τους και τη ροή του αίματος.
5. ΕΠΙΚΑΛΥΨΗ ΤΡΙΠΛΩΝ ΚΥΜΑΤΩΝ – χαλαρώνει και ανακουφίζει από την κόπωση των μυών
6. ΕΠΙΚΑΛΥΨΗ MICRO FIT – διεγείρει το κολλαγόνο, βελτιώνει την ενυδάτωση, βελτιώνει την πυκνότητα και την ελαστικότητα του δέρματος. Χάρη στη διέγερση, οι κρέμες που χρησιμοποιούνται διεισδύουν βαθιά στο δέρμα.
7. ΚΥΜΑΤΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΕΠΙΚΑΛΥΨΗ ΜΕ ΔΙΑΜΗΚΕΣ ΚΑΙ ΣΤΡΟΓΓΥΛΕΣ ΠΑΜΠ – εξαλείφει την κυτταρίτιδα διασπώντας τα λιποκύτταρα και απομακρύνοντας το υπερβολικό νερό από το σώμα.
8. WAVED OVERLAY – προσομοιώνει μια επαγγελματική τόνωση μασάζ και βελτιώνοντας τη ροή του αίματος
9. MESH COVER – χρησιμεύει για να καλύψει το κάλυμμα του μασάζ και προστατεύει από την εμπλοκή των υφασμάτων στον μηχανισμό.

### Περισσότερες πληροφορίες για την εταιρεία και τα προϊόντα [σελίδα 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Tehnički podaci:	
Nazivna snaga:	16W
Nazivni napon:	9V
Materijal:	ABS
Neto težina:	~0,8 kg

### Sigurnost

Prije uporabe proizvoda pročitajte ovaj priručnik i pridržavajte se preporuka sadržanih u njemu prilikom korištenja uređaja.

### Celulit i oblikovanje tijela

Skinn uređaj namijenjen je učinkovitoj borbi protiv celulita bilo koje vrste i oblikovanju tijela. Redovita masaža njime razgrađuje masne stanice, poboljšava cirkulaciju krvi i limfe, eliminira celulit i sprječava njegov nastanak. Skinn masažer čini kožu glatkom i čvrstom.

### Primjena terapije crvenim svjetlom

Terapija crvenim svjetlom dostupna u uređaju pomaže učvrstiti kožu, poboljšati njezinu elastičnost, smanjiti masno tkivo i smanjiti napetost mišića. Također pomaže u smanjenju grčeva i otekline, ima učinak ublažavanja bolova i opuštanja.

### Sigurnosna pravila

1. Punjenje uređaja označeno je svjetlom indikatora koji se mijenja iz crvene u zelenu. Nakon punjenja isključite punjač iz uređaja i mreže.
2. Koristite uređaj samo nakon što ste isključili utikač za punjenje.
3. Izbjegavajte korištenje masažera na vlažnim mjestima. Nemojte ga uranjati u vodu ili druge tekućine.
4. Prije čišćenja uređaja isključite napajanje.
5. Provjerite je li utikač pravilno priključen kako biste spriječili kvar uređaja.
6. Prilikom spajanja utikača nemojte povlačiti kabel.
7. Izbjegavajte često uključivanje i isključivanje kabela za napajanje.
8. Ako je uređaj oštećen, odnesite ga na popravak u ovlaštenu servis.
9. Uređaj ne smiju koristiti djeca i osobe s ograničenom sposobnošću samostalnog korištenja.
10. Mjesto za pohranjivanje uređaja treba biti nedostupno djeci i osobama s invaliditetom.

### Upozorenja

Osobe s pejsmejkerom, drugim metalnim implantatima, bolestima srca ili kralježnice, nakon operacije, trudnice ili su nedavno rodile ne smiju koristiti uređaj.

### Upute za masažu

- Ruke: kružnim pokretima ravnomjerno masirajte obje strane od laktova do pazuha.
- Struk i trbuh: Masirajte struk gore-dolje i trbuh u smjeru kazaljke na satu oko pupka.
- Noge: Počnite od gležnjeva, masirajte prema gore ravnim, a zatim kružnim pokretima prema srcu.
- Bokovi i stražnjica: Masirajte pokretima odozdo prema gore za smanjenje celulita i učvršćivanje kože.
- Ostali dijelovi tijela: Masažu izvodite kružnim ili ravnim pokretima, uvijek u pravcu srca.

Opis sloja [stranica 2 - f1]:

1. RAZDJELJENI NADJEV SA OKRUGLIM MATICAMA - sprječava opuštenost, potiče prokrvljenost, ublažava napetost mišića. Podsjeća na limfnu drenažu i uglavnom djeluje na poticanje cirkulacije krvi i limfe.
2. PODLOGA ZA LOPTE - stimulira i učvršćuje mišiće i kožu, dajući joj glatkiji izgled. Pospješuje cirkulaciju u području trbuha, eliminira toksine i sprječava zatvor. Ima anticelulitna svojstva i razgrađuje masne nakupine.
3. FLAT TOPPER – savršen za opuštajuću masažu uljima
4. ROSETTE OVERLAY – koristi se na bedrima i stražnjici, poboljšava njihovu elastičnost i prokrvljenost.
5. TROSTRUKI VALNI PREKRIV – opušta i ublažava umor mišića
6. MICRO FIT PREKRIVANJE – stimulira kolagen, poboljšava hidrataciju, poboljšava gustoću i elastičnost kože. Zahvaljujući stimulaciji, korištene kreme prodiru duboko u kožu.
7. VALOVITI NADJEV S UZDUŽNIM I OKRUGLIM PUBIMA - otklanja celulit razgradnjom masnih stanica i izbacivanjem viška vode iz tijela.
8. VALOVITI PREKLOP – simulira profesionalnu masažu koja tonizira i poboljšava protok krvi
9. MREŽASTA NAVLAKA – služi za pokrivanje navlake masažera i štiti od zapetljavanja tkanine u mehanizam.

Više informacija o tvrtki i proizvodima [stranica 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Teknisk data:	
Märkeffekt:	16W
Märkspänning:	9V
Material:	magmuskler
Nettovikt:	~0,8 kg

#### säkerhet

Innan du använder produkten, läs denna bruksanvisning och följ rekommendationerna i den när du använder enheten.

#### Celluliter och kroppsformning

Skinn-enheten är designad för att effektivt bekämpa celluliter av alla slag och för att forma kroppen. Regelbundna massagesessioner med hjälp av det bryter ner fettceller, förbättrar blod- och lymfcirkulationen, eliminerar celluliter och förhindrar dess bildning. Skinn-massagern gör huden slät och fast.

#### Tillämpning av rött ljusterapi

Rödljusterapi som finns tillgänglig i enheten hjälper till att strama upp huden, förbättra dess elasticitet, minska fettvävnad och lindra muskelspänningar. Det är också användbart för att minska spasmer och svullnad, och erbjuder smärtlindrande och avslappnande effekter.

#### Säkerhetsregler

1. Laddning av enheten indikeras genom att indikatorlampan ändras från rött till grönt. Efter laddning kopplar du bort laddaren från enheten och nätverket.
2. Använd endast enheten efter att ha kopplat ur laddningskontakten.
3. Undvik att använda massageapparaten på fuktiga platser. Doppa den inte i vatten eller andra vätskor.
4. Koppla bort strömförsörjningen innan du rengör enheten.
5. Se till att kontakten är ordentligt ansluten för att förhindra enhetsfel.
6. Dra inte i sladden när du ansluter nätkontakten.
7. Undvik att ofta sätta i och dra ur nätsladden.
8. Om enheten är skadad, låt ett auktoriserat servicecenter reparera den.
9. Enheten bör inte användas av barn och personer med begränsad förmåga att använda den självständigt.
10. Förvaringsplatsen för enheten bör vara otillgänglig för barn och funktionshindrade.

#### Varningar

Personer med pacemakers, andra metallimplantat, hjärt- eller ryggsjukdomar, efter operation, som är gravida eller nyligen har fött barn ska inte använda enheten.

#### Massage instruktioner

- Armar: Massera båda sidorna jämnt från armbågar till armhålor i cirkulära rörelser.
- Midja och mage: Massera midjan upp och ner och magen medurs runt naveln.
- Ben: Börja vid anklarna, massera uppåt i raka och sedan cirkulära rörelser mot hjärtat.
- Höfter och rumpor: Massera med rörelser nerifrån och upp för att minska celluliter och stramar upp huden.
- Andra kroppsdelar: Utför massagen i cirkulära eller raka rörelser, alltid riktad mot hjärtat.

Överlagringsbeskrivning [sida 2 - f1]:

1. DEDELT OVERLAG MED RUNDA NÖTTER - förhindrar häng, stimulerar blodflödet, lindrar muskelspänningar. Det liknar lymfdränage och dess verkan är främst att stimulera blod- och lymfcirkulationen.
2. BALLPAD - stimulerar och stramar upp musklerna och huden, vilket ger den ett mjukare utseende. Det förbättrar cirkulationen i bukområdet, eliminerar gifter och förhindrar förstoppning. Det har anti-celluliter egenskaper och bryter ner fettklumpar.
3. FLAT TOPPER – perfekt för en avslappnande massage med oljor
4. ROSETT OVERLAY – används på lår och rumpa, förbättrar deras elasticitet och blodflöde.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – slappnar av och lindrar muskeltrötthet
6. MICRO FIT OVERLAY – stimulerar kollagen, förbättrar återfuktningen, förbättrar hudens täthet och elasticitet. Tack vare stimulering tränger krämerna som används djupt in i huden.
7. VÅGAD OVERLAG MED LÄNGSTUDIELLA OCH RUNDA PUBAR - eliminerar celluliter genom att bryta ner fettceller och ta bort överflödigt vatten från kroppen.
8. WAVED OVERLAY – simulerar en professionell massagetoning och förbättrar blodflödet
9. MESH COVER – tjänar till att täcka massagerskyddet och skyddar mot att tyger trasslar in sig i mekanismen.

Mer information om företaget och produkterna [sida 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)



**Teknisk data:**

Nominal effekt:	16W
Nominal spænding:	9V
Materiale:	ABS
Nettovægt:	~0,8 kg

**Sikkerhed**

Før du bruger produktet, skal du læse denne vejledning og følge anbefalingerne deri, når du bruger enheden.

**Cellulite og kropsformning**

Skinn-enheden er designet til effektivt at bekæmpe cellulite af enhver type og til at forme kroppen. Regelmæssige massagesessioner ved hjælp af det nedbryder fedtceller, forbedrer blod- og lymfecirkulationen, fjerner cellulite og forhindrer dannelsen af det. Skinn massageapparatet gør huden glat og fast.

**Anvendelse af rødt lysterapi**

Rødlysterapi, der er tilgængelig i enheden, hjælper med at opstramme huden, forbedre dens elasticitet, reducere fedtvæv og lindre muskelspændinger. Det er også nyttigt til at reducere spasmer og hævelse, og tilbyder smertelindrende og afslappende virkninger.

**Sikkerhedsregler**

1. Opladning af enheden indikeres ved, at indikatorlyset skifter fra rød til grøn. Efter opladning skal du frakoble opladeren fra enheden og netværket.
2. Brug kun enheden efter at have taget ladestikket ud.
3. Undgå at bruge massageapparatet på fugtige steder. Nedsænk den ikke i vand eller andre væsker.
4. Afbryd strømforsyningen, før du rengør enheden.
5. Sørg for, at stikket er korrekt tilsluttet for at forhindre enhedsfejl.
6. Træk ikke i ledningen, når du tilslutter strømstikket.
7. Undgå hyppigt at tilslutte og tage netledningen ud.
8. Hvis enheden er beskadiget, skal den repareres af et autoriseret servicecenter.
9. Enheden bør ikke bruges af børn og personer med begrænset evne til at bruge den selvstændigt.
10. Enhedens opbevaringsplads bør være utilgængelig for børn og handicappede.

**Advarsler**

Personer med pacemakere, andre metalimplantater, hjerte- eller rygsøjlesygdomme, efter operation, som er gravide eller for nylig har født, bør ikke bruge enheden.

**Massage instruktioner**

- Arme: Massér begge sider jævnt fra albuer til armhuler i cirkulære bevægelser.
- Talje og mave: Massér taljen op og ned og maven i urets retning rundt om navlen.
- Ben: Start ved anklernerne, masser opad i lige og derefter cirkulære bevægelser mod hjertet.
- Hofter og balder: Massér med bevægelser nedefra og op for at reducere cellulite og opstramme huden.
- Andre kropsdele: Udfør massagen i cirkulære eller lige bevægelser, og sigt altid mod hjertet.

Overlejringsbeskrivelse [side 2 - f1]:

1. OPDELT OVERLAG MED RUNDE NØDDER - forhindrer nedhængning, stimulerer blodgennemstrømningen, lindrer muskelspændinger. Det ligner lymfedrænage og dets virkning er hovedsageligt at stimulere blod- og lymfecirkulationen.
2. BALL PAD - stimulerer og opstrammer muskler og hud, så den får et glattere udseende. Det forbedrer cirkulationen i maveområdet, fjerner toksiner og forhindrer forstoppelse. Det har anti-cellulite egenskaber og nedbryder fedtklumper.
3. FLAD TOPPER – perfekt til en afslappende massage med olier
4. ROSETTE OVERLAG – bruges på lår og balder, forbedrer deres elasticitet og blodgennemstrømning.
5. TRIPLE WAVE OVERLAY – afslapper og lindrer muskeltræthed
6. MICRO FIT OVERLAY – stimulerer kollagen, forbedrer hydrering, forbedrer hudens tæthed og elasticitet. Takket være stimulering trænger de anvendte cremer dybt ind i huden.
7. BØLGET OVERLAG MED LANGSIDEN OG RUNDE PUBBER - eliminerer cellulite ved at nedbryde fedtceller og fjerne overskydende vand fra kroppen.
8. WAVED OVERLAY – simulerer en professionel massage toning og forbedrer blodgennemstrømningen
9. MESH COVER – tjener til at dække massageapparatets dæksel og beskytter mod, at stoffer bliver viklet ind i mekanismen.

Mere information om virksomheden og produkterne [side 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Technische data:	
Nominaal vermogen:	16W
Nominale spanning:	9V
Materiaal:	buikspieren
Netto gewicht:	~0,8 kg

### Beveiliging

Lees deze handleiding voordat u het product gebruikt en volg de daarin opgenomen aanbevelingen bij het gebruik van het apparaat.

### Cellulitis en lichaamsvormgeving

Het Skinn-apparaat is ontworpen om cellulitis van elk type effectief te bestrijden en voor lichaamsvorming. Regelmatige massagesessies waarbij het wordt gebruikt, breken vetcellen af, verbeteren de bloed- en lymfecirculatie, elimineren cellulitis en voorkomen de vorming ervan. Het Skinn-stimulator maakt de huid glad en stevig.

### Toepassing van roodlichttherapie

De in het apparaat beschikbare roodlichttherapie helpt de huid te verstevigen, de elasticiteit ervan te verbeteren, het vetweefsel te verminderen en de spierspanning te verlichten. Het is ook nuttig bij het verminderen van spasmen en zwellingen en biedt pijnverlichtende en ontspannende effecten.

### Veiligheidsregels

1. Het opladen van het apparaat wordt aangegeven doordat het indicatielampje van rood naar groen verandert. Na het opladen koppelt u de oplader los van het apparaat en het netwerk.
2. Gebruik het apparaat **alleen** nadat u de oplaadstekker hebt losgekoppeld.
3. Vermijd het gebruik van de stimulator op vochtige plaatsen. Dompel het niet onder in water of andere vloeistoffen.
4. Koppel de voeding los voordat u het apparaat reinigt.
5. Zorg ervoor dat de stekker goed is aangesloten om apparaatstoringen te voorkomen.
6. Trek niet aan het snoer wanneer u de stekker aansluit.
7. Vermijd het vaak aansluiten en loskoppelen van het netsnoer.
8. Als het apparaat beschadigd is, laat het dan repareren door een erkend servicecentrum.
9. Het apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen en mensen die beperkt in staat zijn het zelfstandig te gebruiken.
10. De opslagplaats van het apparaat mag niet toegankelijk zijn voor kinderen en gehandicapten.

### Waarschuwingen

Mensen met pacemakers, andere metalen implantaten, hart- of wervelkolomaandoeningen, na een operatie, die zwanger zijn of onlangs zijn bevallen, mogen het apparaat niet gebruiken.

### Massage-instructies

- Armen: masseer beide zijden gelijkmatig, van ellebogen tot oksels, in cirkelvormige bewegingen.
- Taille en buik: Masseer de taille op en neer en de buik met de klok mee rond de navel.
- Benen: Begin bij de enkels en masseer omhoog in rechte en vervolgens cirkelvormige bewegingen richting het hart.
- Heupen en billen: masseer met bewegingen van onder naar boven om cellulitis te verminderen en de huid te verstevigen.
- Andere lichaamsdelen: Voer de massage uit met cirkelvormige of rechte bewegingen, altijd gericht op het hart.

### Overlaybeschrijving [pagina 2 - f1]:

1. VERDEELDE OVERLAY MET RONDE MOEREN - voorkomt doorzakken, stimuleert de bloedstroom, verlicht spierspanning. Het lijkt op lymfedrainage en heeft voornamelijk een werking om de bloed- en lymfecirculatie te stimuleren.
2. BALL PAD - stimuleert en verstevigt de spieren en de huid, waardoor deze er gladder uitziet. Het verbetert de bloedsomloop in de buikstreek, elimineert gifstoffen en voorkomt constipatie. Het heeft anti-cellulitis eigenschappen en breekt vetklonten af.
3. FLAT TOPPER – perfect voor een ontspannende massage met oliën
4. ROSETTE-OVERLAY – gebruikt op dijen en billen, verbetert hun elasticiteit en bloedstroom.
5. DRIEVOUDIGE WAVE-OVERLAY – ontspant en verlicht spierversmoedigheid
6. MICRO FIT OVERLAY – stimuleert collageen, verbetert de hydratatie, verbetert de dichtheid en elasticiteit van de huid. Dankzij stimulatie dringen de gebruikte crèmes diep in de huid.
7. GEGOLFDE OVERLAY MET LONGITUDINALE EN RONDE PUBS - elimineert cellulitis door vetcellen af te breken en overtollig water uit het lichaam te verwijderen.
8. WAVED OVERLAY – simuleert een professionele massage, verstevigt en verbetert de bloedstroom
9. MESH COVER – dient om de afdekking van het massageapparaat te bedekken en beschermt tegen het verstrikt raken van stoffen in het mechanisme.

### Meer informatie over het bedrijf en de producten [pagina 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Teknik veri:	
Anma gücü:	16W
Nominal voltaj:	9V
Malzeme:	ABS'ler
Net ağırlığı:	~0.8kg

### Güvenlik

Ürünü kullanmadan önce bu kılavuzu okuyun ve cihazı kullanırken burada yer alan tavsiyelere uyun.

### Selülit ve Vücut Şekillendirme

Skin cihazı her türlü selülitte etkili bir şekilde mücadele etmek ve vücut şekillendirmek için tasarlanmıştır. Düzenli masaj seansları yağ hücrelerini parçalar, kan ve lenf dolaşımını iyileştirir, selülit yok eder ve oluşumunu engeller. Skin masaj aleti cildin pürüzsüz ve sıkı olmasını sağlar.

### Kırmızı Işık Terapisinin Uygulanması

Cihazda bulunan kırmızı ışık terapisi, cildin sıkılaşmasına, elastikiyetinin artmasına, yağ dokusunun azaltılmasına ve kas gerginliğinin giderilmesine yardımcı olur. Aynı zamanda spazmları ve şişliği azaltmada da faydalıdır, ağrı giderici ve rahatlatıcı etkiler sunar.

### Güvenlik kuralları

1. Cihazın şarj olduğu gösterge ışığının kırmızıdan yeşile dönmesiyle gösterilir. Şarj ettikten sonra şarj cihazının cihazla ve ağıla olan bağlantısını kesin.
2. Cihazı yalnızca şarj fişini çıkardıktan sonra kullanın.
3. Masaj cihazını nemli yerlerde kullanmaktan kaçının. Suya veya başka sıvılara batırmayın.
4. Cihazı temizlemeden önce güç kaynağının bağlantısını kesin.
5. Cihazın arızalanmasını önlemek için fişin doğru şekilde takıldığından emin olun.
6. Elektrik fişini takarken kabloyu çekmeyin.
7. Güç kablosunu sık sık takıp çıkarmaktan kaçının.
8. Cihazda hasar varsa yetkili servise tamir ettiriniz.
9. Cihaz, çocuklar ve cihazı bağımsız olarak kullanma becerisi sınırlı kişiler tarafından kullanılmalıdır.
10. Cihazın saklanacağı yer çocukların ve engellilerin erişemeyeceği bir yerde olmalıdır.

### Uyarılar

Kalp pili, diğer metal implantlar, kalp veya omurga hastalıkları olan, ameliyat sonrası, hamile veya yakın zamanda doğum yapmış kişiler cihazı kullanmamalıdır.

### Masaj Talimatları

- Kollar: Dirseklerden koltuk altlarına kadar her iki tarafa da dairesel hareketlerle eşit şekilde masaj yapın.
- Bel ve Göbek: Belinize yukarı ve aşağı, göbek deliği çevresinde saat yönünde karnınıza masaj yapın.
- Bacaklar: Ayak bileklerinden başlayın, yukarı doğru düz ve ardından kalbe doğru dairesel hareketlerle masaj yapın.
- Kalça ve Kalçalar: Selülitleri azaltmak ve cildi sıkılaştırmak için aşağıdan yukarıya doğru hareketlerle masaj yapın.
- Diğer Vücut Parçaları: Masajı daima kalbi hedef alarak dairesel veya düz hareketlerle yapın.

Yer paylaşımı açıklaması [sayfa 2 - f1]:

1. YUVARLAK SOMUNLARLA BÖLÜNÜMÜŞ KAPLAMA - sarkmayı önler, kan akışını uyarır, kas gerginliğini azaltır. Lenfatik drenaja benzer ve etkisi esas olarak kan ve lenf dolaşımını uyarmaktır.
2. KÜRESEL PED - kasları ve cildi uyarır ve sıkılaştırır, daha pürüzsüz bir görünüm kazandırır. Karın bölgesindeki dolaşımı iyileştirir, toksinleri yok eder ve kabızlığı önler. Selülit önleyici özelliklere sahiptir ve yağ topaklarını parçalar.
3. DÜZ BAŞLIK – yağlarla rahatlatıcı bir masaj için mükemmel
4. ROZET KAPLAMASI – uyluk ve kalçalarda kullanılır, elastikiyetini ve kan akışını artırır.
5. ÜÇLÜ DALGA KAPLAMA – kas yorgunluğunu rahatlatır ve hafifletir
6. MICRO FIT OVERLAY – kolajeni uyarır, nemi artırır, cilt yoğunluğunu ve elastikiyetini artırır. Stimülasyon sayesinde kullanılan kremler cilde derinlemesine nüfuz eder.
7. BOYU VE YUVARLAK PUBLAR İLE DALGALI KAPLAMA - yağ hücrelerini parçalayarak ve fazla suyu vücuttan atarak selülit ortadan kaldırır.
8. WAVED OVERLAY – profesyonel bir masajı simüle eder ve kan akışını iyileştirir
9. MESH KAPAK – masaj kılıfını kapatmaya yarar ve kumaşların mekanizmaya dolanmasını önler.

Şirket ve ürünler hakkında daha fazla bilgi [sayfa 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)

- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)

Технически данни:	
Оценена сила:	16W
Номинално напрежение:	9V
Материал:	коремни мускули
Нето тегло:	~0,8 кг

#### Сигурност

Преди да използвате продукта, прочетете това ръководство и следвайте препоръките, съдържащи се в него, когато използвате устройството.

#### Целулит и оформяне на тялото

Апаратът Skinn е предназначен за ефективна борба с целулита от всякакъв вид и за оформяне на тялото. Редовните масажи с него разграждат мастните клетки, подобряват кръво- и лимфообращението, премахват целулита и предотвратяват образуването му. Масажорът Skinn прави кожата гладка и стегната.

#### Приложение на терапия с червена светлина

Терапията с червена светлина, налична в устройството, помага за стегнатост на кожата, подобряване на нейната еластичност, намаляване на мастната тъкан и облекчаване на мускулното напрежение. Също така е полезно за намаляване на спазмите и подуването, предлагайки болкоуспокояващи и релаксиращи ефекти.

#### Правила за безопасност

1. Зареждането на устройството се индикира чрез промяна на светлинния индикатор от червено в зелено. След зареждане изключете зарядното от устройството и мрежата.
2. Използвайте устройството само след изваждане на щепсела за зареждане.
3. Избягвайте да използвате масажора на влажни места. Не го потапяйте във вода или други течности.
4. Преди да почистите устройството, изключете захранването.
5. Уверете се, че щепселът е правилно свързан, за да предотвратите повреда на устройството.
6. Когато свързвате щепсела, не дърпайте кабела.
7. Избягвайте честото включване и изваждане на захранващия кабел.
8. Ако устройството е повредено, занесете го за ремонт в оторизиран сервиз.
9. Уредът не трябва да се използва от деца и хора с ограничени възможности за самостоятелно използване.
10. Мястото за съхранение на устройството трябва да бъде недостъпно за деца и хора с увреждания.

#### Предупреждения

Хора с пейсмейкъри, други метални импланти, сърдечни или гръбначни заболявания, след операция, които са бременни или наскоро родили не трябва да използват устройството.

#### Инструкции за масаж

- Ръце: Масажирайте двете страни равномерно от лактите до подмишниците с кръгови движения.
- Талия и корем: Масажирайте талията нагоре и надолу и стомаха по посока на часовниковата стрелка около пъпа.
- Крака: Започнете от глезените, като масажирате нагоре с прави и след това кръгови движения към сърцето.
- Хълбоци и седалище: Масажирайте с движения отдолу нагоре, за да намалите целулита и да стегнете кожата.
- Други части на тялото: Извършете масажа с кръгови или прави движения, винаги насочени към сърцето.

#### Описание на наслагването [страница 2 - f1]:

1. РАЗДЕЛЕН НАКЛАД С КРЪГЛИ ОРЕХИ - предпазва от увисване, стимулира притока на кръв, облекчава мускулното напрежение. Наподобява лимфен дренаж и действието му е основно да стимулира кръвообращението и лимфната циркулация.
2. BALL PAD - стимулира и стяга мускулите и кожата, придавайки ѝ по-гладък вид. Подобрява кръвообращението в коремната област, премахва токсините и предпазва от запек. Има антицелулитни свойства и разгражда мастните бучки.
3. FLAT TOPPER – перфектен за релаксиращ масаж с масла
4. ROSETTE OVERLAY – използва се върху бедрата и дупето, подобрява еластичността и кръвообращението им.
5. ТРОЙНО ВЪЛНОВО НАЛАГАНЕ – отпуска и облекчава мускулната умора
6. MICRO FIT OVERLAY – стимулира колагена, подобрява хидратацията, подобрява плътността и еластичността на кожата. Благодарение на стимулацията използваните кремове проникват дълбоко в кожата.
7. ВЪЛНИ ОБЛИК С НАДЪЛЖНИ И КРЪГЛИ ПУБИ - премахва целулита чрез разграждане на мастните клетки и извеждане на излишната вода от тялото.
8. WAVED OVERLAY – симулира професионален масаж, тонизиращ и подобряващ притока на кръв
9. МРЕЖЕСТА КАПАЛКА – служи за покриване на калъфа на масажора и предпазва от оплитане на тъкани в механизма.

#### Повече информация за фирмата и продуктите [страница 2 - f2]

- [www.beautifly.eu](http://www.beautifly.eu)
- [www.youtube.com/beautifly.eu](http://www.youtube.com/beautifly.eu)



معلومات تقنية:

القوة المصنفة:

الفولطية:

مادة:

الوزن الصافي:

16 واط

9 فولت

عضلات المعدة

0.8 كجم ~

حماية

قبل استخدام المنتج، اقرأ هذا الدليل واتباع التوصيات الواردة فيه عند استخدام الجهاز

السيوليت وتشكيل الجسم

لمحاربة السيوليت بجميع أنواعه بشكل فعال ولتشكيل الجسم. تعمل جلسات التدليك Skinn تم تصميم جهاز المنتظمة باستخدامه على تفتيت الخلايا الدهنية وتحسين الدورة الدموية والليمفاوية والقضاء على السيوليت ومنع يجعل البشرة ناعمة وثابتة Skinn تكونه. مدلك

تطبيق العلاج بالضوء الأحمر

يساعد العلاج بالضوء الأحمر المتوفر في الجهاز على شد الجلد وتحسين مرونته وتقليل الأنسجة الدهنية وتخفيف توتر العضلات. كما أنه مفيد في الحد من التشنجات والتورم، ويوفر تأثيرات تخفيف الألم والاسترخاء

قواعد السلامة

1. تتم الإشارة إلى شحن الجهاز من خلال تغير ضوء المؤشر من الأحمر إلى الأخضر. بعد الشحن، افصل الشاحن عن الجهاز والشبكة.
2. استخدم الجهاز فقط بعد فصل قابس الشحن
3. تجنب استخدام المدلك في الأماكن الرطبة. لا تغمره في الماء أو السوائل الأخرى
4. قبل تنظيف الجهاز، افصل مصدر الطاقة
5. تأكد من توصيل القابس بشكل صحيح لمنع فشل الجهاز
6. عند توصيل قابس الطاقة، لا تسحب السلك
7. تجنب توصيل سلك الطاقة وفصله بشكل متكرر
8. في حالة تلف الجهاز، قم بإصلاحه لدى مركز خدمة معتمد
9. لا يجوز استخدام الجهاز من قبل الأطفال والأشخاص ذوي القدرة المحدودة على استخدامه بشكل مستقل
10. يجب أن يكون مكان تخزين الجهاز بعيد عن متناول الأطفال وذوي الإعاقة

تحذيرات

يجب على الأشخاص الذين لديهم أجهزة تنظيم ضربات القلب، أو غيرها من المزروعات المعدنية، أو أمراض القلب أو العمود الفقري، بعد الجراحة، والحوامل أو الذين ولدوا مؤخراً عدم استخدام الجهاز

تعليمات التدليك

- الذراعين: قومي بتدليك الجانبين بالتساوي من المرفقين إلى الإبط بحركات دائرية -
- الخصر والبطن: قومي بتدليك الخصر لأعلى ولأسفل والمعدة في اتجاه عقارب الساعة حول السرة -
- الساقين: ابدئي من الكاحلين، مع التدليك للأعلى بحركات مستقيمة ثم دائرية باتجاه القلب -
- الوركين والأرداف: قومي بالتدليك بحركات من الأسفل إلى الأعلى لتقليل السيوليت وشد الجلد -
- أجزاء الجسم الأخرى: قم بالتدليك بحركات دائرية أو مستقيمة، موجهة دائماً نحو القلب -

[f1 - صفحة 2] وصف التراكب

1. طبقة مقسمة بمكسرات مستديرة - تمنع الترهل، وتحفز تدفق الدم، وتخفف من توتر العضلات. إنه يشبه التصريف اللمفاوي ويعمل بشكل أسامي على تحفيز الدورة الدموية والليمفاوية
2. وسادة الكرة - تحفز وتشد العضلات والجلد، مما يمنحها مظهرًا أكثر نعومة. يحسن الدورة الدموية في منطقة البطن. ويزيل السموم ويمنع الإمساك. له خصائص مضادة للسيلوليت ويكسر كتل الدهون
3. سطح مسطح - مثالي لتدليك مريح بالزيوت
4. طبقة روزيت - تستخدم على الفخذين والأرداف، وتعمل على تحسين مرونتها وتدفع الدم
5. تراكب موجة ثلاثية - يريح ويخفف من تعب العضلات
6. تراكب MICRO FIT - يفضل التحفيز، تتغلغل - تراكب الكريمات المستخدمة بعمق في الجلد
7. تراكب موج مع الحانات الطويلة والمستديرة - يزيل السيلوليت عن طريق تحطيم الخلايا الدهنية وإزالة الماء الزائد من الجسم
8. تراكب موج - يحاكي التنغيم الاحترافي للتدليك وتحسين تدفق الدم
9. غطاء شبكي - يعمل على تغطية غطاء جهاز التدليك ويحمي من تشابك الأقمشة في الآلية

[f2 - صفحة 2] مزيد من المعلومات حول الشركة والمنتجات

- [www.beautifyly.eu](http://www.beautifyly.eu)

- [www.youtube.com/beautifyly.eu](http://www.youtube.com/beautifyly.eu)



**[PL] Zasady postępowania ze sprzętem elektrycznym i elektronicznym:** Urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów nie można łączyć wraz z innymi odpadami domowymi. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczony na opakowaniu. Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie i akumulatory należy przekazać do

lokalnych punktów selektywnego zbierania odpadów lub do sprzedawcy. Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie i akumulatory mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny oraz części składowe szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzi. Nieprawidłowe obchodzenie się z nimi lub ich uszkodzenie może doprowadzić przy dalszej utylizacji lub recyklingu sprzętu do uszczerbku na zdrowiu lub zanieczyszczenia środowiska. Urządzenie zostało wprowadzone do obrotu po 13.08.2005 r

**[EN] Rules for handling electrical and electronic equipment:** Electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators must not be combined with other household waste. This is indicated by the crossed-out wheeled bin symbol on the packaging. Dispose of waste electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators at your local separate collection point or to your dealer. Electrical and electronic equipment and batteries and accumulators may contain hazardous substances, mixtures and components that are harmful to the environment and human health. Incorrect handling or damage to them may lead to damage to health or environmental pollution when the equipment is further disposed of or recycled. The device was placed on the market after August 13, 2005



**[PL] Skrócona deklaracja zgodności:** Producent niniejszym na wyłączną własną odpowiedzialność oświadcza, że wyżej wymieniony produkt jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do

kompatybilności elektromagnetycznej a także dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, wraz z dyrektywą delegowaną Komisji (UE) 2015/863 z dnia 31 marca 2015 r. zmieniającą załącznik II do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE w odniesieniu do wykazu substancji objętych ograniczeniem.

**[EN] Summary declaration of conformity:** The manufacturer hereby declares under its sole responsibility that the above product complies with Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility and Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, together with Commission Delegated Directive (EU) 2015/863 of 31 March 2015 amending Annex II to Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council as regards the list of restricted substances.

[www.beautify.eu/deklaracje](http://www.beautify.eu/deklaracje)

Importer: Beautify Sp. z o.o.

Plac Bankowy 2, 00-095 Warszawa, Polska

Model: Skinn Body



## Skrócone warunki gwarancji

Ta Gwarancja zostaje udzielona przez spółkę prawa polskiego Beautifly Sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie. Plac Bankowy 2, 00-095 Warszawa, Polska. Możesz nas znaleźć w oficjalnym polskim rejestrze przedsiębiorstw pod numerem KRS: 0000887306, NIP: 5252854218 i REGON: 388382021



Gwarantujemy, że sprzęt, który u nas kupiłeś (dalej nazywamy go "Produktem") będzie działał prawidłowo. Jeżeli coś pójdzie nie tak z powodu przyczyny tkwiącej w Produkcie, ta gwarancja Cię chroni. Gwarancja zaczyna działać od dnia, kiedy otrzymałeś Produkt i trwa: 24 miesiące, jeżeli jesteś konsumentem albo osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą, a nabycie Produktu nie ma dla Ciebie zawodowego charakteru. W innym przypadku okres obowiązywania gwarancji wynosi 12 miesięcy. Jeżeli prawo w Twoim miejscu zamieszkania wymaga dłuższej gwarancji, czas gwarancji ulega przedłużeniu tak, aby spełniał wymogi lokalnego prawa.

Ponadto, jeżeli Produkt nie jest zgodny z umową, masz prawo do ochrony prawnej ze strony i na koszt sprzedawcy. Ta gwarancja nie wpływa na te prawa - nie ogranicza ich, nie zawiesza, ani nie wyłącza.

Szczegółowe warunki gwarancji, jak zgłaszać reklamacje, co się stanie, gdy znajdziesz wadę, jakie są wyjątki od gwarancji, kiedy gwarancja wygasa lub jest przedłużana, oraz jakie są zasady dotyczące przetwarzania danych osobowych, znajdziesz na naszej stronie internetowej: [www.beautifly.eu/warranty-beautifly](http://www.beautifly.eu/warranty-beautifly)

## Shortened warranty terms

This Guarantee is granted by a Polish company, Beautifly Sp. z o. o. based in Warsaw. Plac Bankowy 2, 00-095 Warsaw, Poland. You can find us in the official Polish register of enterprises under the KRS number: 0000887306, NIP: 5252854218 and REGON: 388382021 We guarantee that the equipment you have purchased from us (hereinafter referred to as the "Product") will work properly. If something goes wrong for a reason inherent in the Product, this warranty protects you. The warranty starts from the day you receive the Product and lasts:

24 months, if you are a consumer or a natural person running a business and the purchase of the Product is not of a professional nature for you. Otherwise, the warranty period is 12 months. If the law in your area requires a longer warranty, the warranty period will be extended to meet local law requirements.

In addition, if the Product does not comply with the contract, you have the right to legal protection from and at the expense of the seller. This warranty does not affect these rights - it does not limit, suspend or exclude them.

Detailed warranty conditions, how to submit complaints, what happens when you find a defect, what are exceptions to the warranty, when the warranty expires or is extended, and what are the rules regarding the processing of personal data, you can find on our website: [www.beautifly.eu/warranty-beautifly](http://www.beautifly.eu/warranty-beautifly)